



ປຶ້ມປະມວນຄຳສັບທ່າປະກອບ

ພາສາມືລາວ

ເຫຼັ້ມທີ 1
ກໍລະກົດ 2011

ໂຄງການຄົ້ນຄ້ວາຄຳສັບທຳປະກອບພາສາມືລາວ

ຄະນະຮັບຜິດຊອບໂຄງການ

- | | |
|----------------------------|--------------------|
| 1. ທ່ານ ບຸນເຕີມ ຈັນຕະລິວົງ | ເປັນທີ່ປຶກສາໂຄງການ |
| 2. ທ່ານ ນ. ໂມນິຕຳ ຈັນທະວົງ | ເປັນຫົວໜ້າໂຄງການ |
| 3. ທ່ານ ນ. ພານິຕາ ໄມພອນ | ເປັນຮອງ |
| 4. ທ່ານ ນ. ອາລີ ນໍຣະສິງຫໍ | ເປັນກຳມະການ |
| 5. ທ່ານ ນວນຕາ ລາດຊະວົງໄຊ | ເປັນກຳມະການ |

ທີມງານຄົ້ນຄ້ວາພາສາມື

ຄະນະອາຈານສອນພາສາມື

1. ອາຈານ ເກດແກ້ວ ສໍພາບມີໄຊ
2. ອາຈານ ຈັນທິ ທຳມະວົງໄຊ
3. ອາຈານ ຄຳເວີນ ສີຫາປັນຍາ
4. ອາຈານ ມີນາ ເພັດມະນີຈັນ

ສະມາຊິກຄົນໜຸ່ງໜວກ

1. ທ້າວ ວົງພອນ ບັນລືສັກ
2. ທ້າວ ອາມີ ຊິງ
3. ທ້າວ ບຸນເສີດ ຈັນທະລັງສາ
4. ທ້າວ ຈິງຍີ ສານທະວົງ
5. ທ້າວ ຕິເຊະ
6. ທ້າວ ຕຸລາ ສລິເດດ
7. ນາງ ຈິນຈິລາ ຈິດປະໄພ
8. ນາງ ນຳຝົນ

ຝ່າຍວິຊາການພາສາລາວ ຈາກສະຖາບັນຄົ້ນຄ້ວາວິທະຍາສາດການສຶກສາແຫ່ງຊາດ

ອາຈານ ບຸນລ້ອມ ສີບຸນເຮືອງ

ຝ່າຍກວດແກ້

1. ອາຈານ ບຸນເຕີມ ຈັນຕະລິວົງ
2. ອາຈານ ສຸດທະລາ ນວນທອງ
3. ອາຈານ ວຽງຄອນ ແສງຈັນ

ນັກສະແດງພາສາມື

1. ທ້າວ ເທບພິທັກ
2. ນາງ ລັດຕະຍາ ປັນຍາທອງ

ລ່າມແປພາສາມື

1. ນາງ ລັດຕະນາ ແສງດາລາ

ຄອມພິວເຕີກຣາບຟຣີກ໌

1. ທ້າວ ວິໄລທອງ ເຮືອງສຸກຄຸນ
2. ທ້າວ ອານຸສອນ ພິດທະນູສອນ



Australian Government
AusAID

ສະໜັບສະໜູນການພົມປຶ້ມໂດຍ: ໂຄງການຊ່ວຍເຫຼືອໂດຍກົງ DAP ສະຖານທູດ
ອົດສະຕາລີ ປະຈຳລາວ

ແລະ ຮ່ວມສະໜັບສະໜູນທຶນໂດຍການບໍລິຈາກຮູບແຕ້ມຂອງ:

ນັກແຕ້ມລາວ

1. ທ່ານ ອຳພອນສຸກ ໄພສຸລິນ
2. ທ່ານ ທິງສາ ໂຄດສວັນ
3. ທ່ານ ແກ້ວມະນີ ສຸວັນນະລາດ
4. ທ່ານ ຄຳສຸກ ແກ້ວມິ່ງເມືອງ
5. ທ່ານ ຄົມສະຫວາດ ອາໄພຍາວົງ
6. ທ່ານ ກິງພັດ ຫຼວງຮາດ
7. ທ່ານ ອ່ອນຫຼ້າ ສັນຕິ
8. ທ່ານ ນ ເມລິສາ ດາລາສະຫວັດ
9. ທ່ານ ມາຍ ຈັນດາວົງ
10. ທ່ານ ໄມສິງ ຈັນບຸດດີ
11. ທ່ານ ນິວົງ ແສງສະກຸນ
12. ທ່ານ ພິນໂນລາ ແກ້ວວົງສີ
13. ທ່ານ ພອນສິດ ເຍີນແສງສຸລິ
14. ທ່ານ ໄຊຊະໝອນ ໂພທະລິນ
17. ທ່ານ ສິມ ພາວັນແກ້ວມິ່ງເມືອງ
15. ທ່ານ ສິມອນ ອອ່ນສີພັນລາ
16. ທ່ານ ສິມພອນ ສິມມະນິວົງ
18. ທ່ານ ສຸລິຍາ ພູມິວົງ
19. ທ່ານ ສຸພາລັງ
20. ທ່ານ ສຸພາລັກ ພິງສະຫວັດ
21. ທ່ານ ທະວິສຸກ ສິລາເພັດ
22. ທ່ານ ຖາວອນ ເມືອງໂຄດ
23. ທ່ານ ວັນຄຳ
24. ທ່ານ ວຽງໄຊ ພຸນຊະນະ
25. ທ່ານ ບຸນໂປນ ໄພທິສານ
26. ທ່ານ ນ ມິສຸດາ ເຮືອງສຸກຄຸນ

ນັກແຕ້ມໄທ

1. KANOKVAN NITHIRUT THAPUD
2. LUGPIW JUNPUDSA
3. NOPADON SHOTASIRI
4. PAIROT VANGBON
5. PREECHA NOULNIM
6. RURNSAK PADTH
7. PREECHA R
8. PISIT HUTTAVONGVIGIT
9. PRASIT WICHAYA
10. SACKCHAI UTTITHO
11. Dr. SAMARD JABJONE
12. SANTI SINGSU
13. SANTISUK LANGSNAM
14. SONGCHAI BUACHUM
15. SUPHAWAT THOONGLAMUL
16. TANUPON EN-ON
17. MR.VERADEJ PANOMVAN NA AYUCHAYA
18. DR. VUDTIPHONG RODCHANAKASEMSEE
19. DR. ARKOM SA-NGIAMVIBOON
20. ASST PROF PREECHATHAOTHONG

ພົມຄັ້ງທີ:
ຈຳນວນ:
ພົມທີ:

I
2,500 ຫົວ
ໂຮງພົມ ສີບຸນເຮືອງ

ສາລະບານ

ບົດ	ໜ້າທີ
1. ພະຍັນຊະນະ	1
2. ສະຫຼະ	1
3. ຕົວເລກ	2
4. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ກ)	4-38
5. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຂ)	39-50
6. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຄ)	51-70
7. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ງ)	71-73
8. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຈ)	74-85
9. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ສ)	86-118
10. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຊ)	119-130
11. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຍ)	131-138
12. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ດ)	139-147
13. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຕ)	148-161
14. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຖ)	162-168
15. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ທ)	169-177
16. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ນ, ໝ)	178-194
17. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ບ)	195-207
18. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ປ)	208-223
19. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຜ)	224-231
20. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຝ)	232-234
21. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ພ)	235-245
22. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຟ)	246-248
23. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ມ, ໝ)	249-260
24. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຢ)	261-262
25. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ລ, ຫ)	263-273
26. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ວ)	274-277
27. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຫ)	278-283
28. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ອ)	284-291
29. ລາຍການຄຳສັບຕົວ (ຮ)	292-299
30. ລາຍການຄຳສັບຕົວກລິນ	300-304

ຄຳນຳ

ພວກເຮົາສາມາດເວົ້າໄດ້ວ່າພາສາມືແມ່ນສິ່ງທີ່ຈຳເປັນ ແລະ ສຳຄັນສຳລັບຜູ້ທີ່ມີຄວາມບົກ
ພ່ອງທາງການໄດ້ຍິນ ຫຼື ຄົນຫູໜວກ-ປາກກີກຢູ່ໃນສັງຄົມລາວຂອງພວກເຮົາ; ເນື່ອງຈາກ
ກຸ່ມຄົນເລົ່ານີ້ໃຊ້ພາສາມື ແລະ ການສະແດງອອກທາງດ້ານສື່ໜ້າທຳທາງເພື່ອສື່ສານກັບບຸກຄົນ
ອື່ນແທນການປາກເວົ້າຢູ່ໃນຊີວິດປະຈຳວັນ.

ປຶ້ມປະມວນຄຳສັບທຳປະກອບພາສາມືລາວເຫຼັ້ມນີ້, ພວກເຮົາທີມງານຄົ້ນຄ້ວາພາສາມື
ໜ່ວຍງານພິການຫູໜວກ, ສະມາຄົມຄົນພິການລາວ ໄດ້ໃຊ້ຄວາມພະຍາຍາມຫຼາຍເດືອນໃນການ
ຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຮຽບຮຽງເພື່ອໃຫ້ໄດ້ທຳພາສາມືປະກອບໃສ່ຄຳສັບພາສາລາວ. ແນໃສ່ເພື່ອຍົກລະ
ດັບການນຳໃຊ້ພາສາມືຂອງສະມາຊິກຄົນພິການຫູໜວກລາວເຮົາໃຫ້ມີການພັດທະນາຂຶ້ນໄປເທື່ອ
ລະກ້າວຕາມລຳດັບ ພ້ອມຍັງເປັນການສ້າງສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ຜູ້ປົກຄອງ, ຄອບຄົວ
ແລະ ບຸກຄົນຕ່າງໆໃນສັງຄົມທີ່ຕ້ອງການສື່ສານກັບຄົນຫູໜວກໄດ້ເຂົ້າໃຈງ່າຍຂຶ້ນ.

ໃນການຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຮຽບຮຽງປຶ້ມພາສາມືລາວໃນຄັ້ງນີ້ແມ່ນໄດ້ອີງໃສ່ເນື້ອໃນຕາມຕຳ
ລາເກົ່າທີ່ເຄີຍໃຊ້ມາ; ບາງຄຳສັບກໍຍັງຮັກສາໄວ້ໃນຮູບແບບພາສາມືເດີມ ແລະ ຫຼາຍຄຳສັບແມ່ນ
ໄດ້ຄິດຄົ້ນທຳມືຂຶ້ນມາໃໝ່. ເຖິງແນວໃດກໍ່ຕາມ, ມັນອາດປາສະຈາກບໍ່ໄດ້ຂໍ້ຂາດຕົກບົກພ່ອງ
ທາງດ້ານຄຳສັບພາສາລາວ ແລະ ທຳມື ເພາະມັນເປັນຄັ້ງທຳອິດ ຫຼື ຄັ້ງປະຫວັດສາດຂອງກຸ່ມຄົນ
ພິການຫູໜວກລາວ ທີ່ໄດ້ມີການຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຈັດພິມປຶ້ມເຫຼັ້ມນີ້.

ພວກເຮົາຂໍສະແດງຄວາມຂອບໃຈແລະ ຮູ້ບຸນຄຸນມາຍັງຜູ້ທີ່ມີສ່ວນຮ່ວມທຸກໆທ່ານທີ່
ໄດ້ສຸມທຸກສະຕິປັນຍາໃນການຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຜູ້ໃຫ້ການສະໜັບສະໜູນທຶນເປັນຕົ້ນແມ່ນ ໂຄງ
ການຊ່ວຍເຫຼືອໂດຍກົງ ຂອງສະຖານທູດອິດສະຕາລີປະຈຳລາວ, ແລະ ນັກວິຈິດສິນລາວ - ໄທ

Introduction

Sign language is a form of communication involving signing, body gesture and non verbal expression to communicate with others. It is a critical form of communication for persons with hearing impairment, or deaf people, in Lao PDR and around the world.

The Deaf and Hard of Hearing Unit (DHHU), which forms part of the Lao Disabled People's Association (LDPA), is committed to ensuring deaf people have access to tools which enable them to learn sign language in Lao PDR. Over the past five months, the DHHU has worked to produce this illustrated sign language booklet with the aim of improving communication for deaf people, their family members and others within society.

The production of this booklet is a first for the DHHU. Whilst we have made every effort to create a comprehensive communication tool, we anticipate that this booklet will be a guide from which further sign language booklets will be developed.

The DHHU and the LDPA would sincerely like to thank each person who contributed to and supported the production of this booklet. Special thanks go to the Australian Government (AusAid) and the Lao-Thai artists, without whom this project would not have been made possible.

ບົດປະກອບຄຳເຫັນ
ຂອງທ່ານປະທານສະມາຄົມຄົນພິການແຫ່ງຊາດລາວ

ການສ້າງປຶ້ມພາສາມືຂອງກຸ່ມຄົນພິການທູໜວກແມ່ນຄວາມພະຍາຍາມສູ້ຊີນ ແລະ ບຸກ
ບີນຂອງ ໜ່ວຍງານພິການທູໜວກ-ປາກກີກທີ່ຂຶ້ນກັບສະມາຄົມຄົນພິການແຫ່ງຊາດລາວ.

ປຶ້ມພາສາມືເຫຼັ້ມນີ້ມີຄວາມໝາຍສຳຄັນຢ່າງຍິ່ງທາງປະຫວັດສາດຂອງຄົນພິການທູໜວກ
ເຊິ່ງກ່ອນໜ້ານີ້ຫຼາຍຮ້ອຍປີບໍ່ເຄີຍມີມາກ່ອນກ່ຽວກັບພາສາມືຂອງຄົນພິການປະເພດດັ່ງກ່າວ, ການ
ສື່ສານສາຍສຳພັນກັບພໍ່ແມ່ອ້າຍເອື້ອຍນ້ອງກໍ່ນຳໃຊ້ພາສາມືຄວາມຊື່ນເຄີຍໃນຄອບຄົວເທົ່ານັ້ນ.

ຈຸດປະສົງຂອງການສ້າງປຶ້ມພາສາມືເຫຼັ້ມນີ້ແມ່ນເພື່ອສ້າງເປັນພາສາສະເພາະຂອງຜູ້ພິ
ການທູໜວກທູໜວກ-ປາກກີກ ໃຫ້ສາມາດສື່ສານ ສາຍສຳພັນລະຫວ່າງຜູ້ພິການທູດ້ວຍກັນ. ເມື່ອ
ມີພາສາມືເປັນເອກະລັກຖືກຕ້ອງກັບອັກສອນສາດແລ້ວສາມາດສືບຕໍ່ສຶກສາຮຳຮຽນວັດທະນາທຳ,
ວິຊາຊີບ, ເຕັກໂນໂລຊີຄືກັບຄົນປົກກະຕິທົ່ວໄປໃນສັງຄົມ.

ເປັນປຶ້ມຄູ່ມືສຳລັບຄົນພິການທູໜວກຢູ່ໃນ ສ ປ ປ ລາວ ແລະ ຍັງສາມາດນຳໄປເຜີຍແຜ່
ໃຫ້ຄວາມຮູ້ແກ່ພໍ່ແມ່ຜູ້ປົກຄອງ, ຍາດພີ່ນ້ອງ ແລະ ສັງຄົມເພື່ອໃຫ້ມີຄວາມເປັນເອກະພາບໃນການ
ນຳໃຊ້ພາສາມືບໍ່ວ່າຢູ່ໃນຕົວເມືອງຫຼື ຊົນນະບົດ.

ຜົນສຳເລັດຂອງການສ້າງປຶ້ມພາສາມືໃນຄັ້ງນີ້ ແມ່ນຈາກການປະກອບສ່ວນທາງດ້ານທຶນ
ຮອນ, ທາງດ້ານສະຕິປັນຍາທົ່ວຄົດປະດິດສ້າງຂອງຄູອາຈານທັງພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ. ໃນ
ນາມຕາງໃຫ້ຄະນະບໍລິຫານງານສະມາຄົມຄົນພິການແຫ່ງຊາດລາວຂໍສະແດງຄວາມຂອບໃຈຢ່າງ
ຈິງໃຈມາຍັງສະມາຄົມວິຈິດສິນລາວ ແລະ ນັກວິຈິດສິນແຫ່ງປະເທດໄທທີ່ໄດ້ມອບຮູບແຕ້ມມູນຄຳ
ສູງໃຫ້ໜ່ວຍງານພິການທູໜວກເພື່ອຫັນປ່ຽນເປັນທຶນ, ຂໍສະແດງຄວາມຂອບໃຈມາຍັງໂຄງການ
ຊ່ວຍເຫຼືອໂດຍກົງຂອງສະຖານທູດອິດສະຕາລີປະຈຳລາວທີ່ໄດ້ປະກອບສ່ວນເປັນທຶນຮອນຈຳ
ນວນ 12,318 ໂດລາສະຫະລັດ ຈຶ່ງສາມາດສ້າງປຶ້ມເຫຼັ້ມນີ້ໃຫ້ປະກົດຜົນເປັນຈິງ.

ສະແດງການຍ້ອງຍໍຊົມເຊີຍທິມງານໜ່ວຍງານພິການທູໜວກ-ປາກກີກສາມາດເຮັດສຳ
ເລັດໜ້າທີ່ໃຈກາງຂອງຕົນປະກົດຜົນເປັນຈິງຢ່າງຈິບງາມ.

ປະທານສະມາຄົມຄົນພິການແຫ່ງຊາດລາວ



໐໘໐໘ ຫຼວງພອນ

Remark of LDPA President

This sign language booklet is a historic achievement for the DHHU and the LDPA. The efforts of the DHHU in producing this booklet will ensure that deaf people in Lao PDR have access to a communication tool that will help them to learn sign language.

This booklet also goes a long way to developing Lao sign language into a national sign language by creating consistency in the way deaf people communicate. We hope that by developing a national sign language, deaf people will be able to better communicate with others in society and fully participate in many mainstream activities.

We intend to distribute this publication to not only deaf people, but also to their families and friends as it is important that persons without hearing impairment know how to effectively use sign language. This publication will also serve as an important communication tool for deaf people in both metropolitan and rural areas.

I would like to acknowledge and thank those who have contributed to and supported the production of this work. There have been many contributions including financial and non-financial contributions from many people and I thank each of you for your help. On behalf of the LDPA, I would like to specially thank the Lao Association of Fine Arts, the Lao-Thai artists for donating many artworks to fund this project and the Australian Government (AusAid) for their support. Last but not least I would like to commend the DHHU on the work they have put into producing this booklet. They have achieved a great deal and the LDPA is proud of their achievements.

President of LDPA
Bounvien LOUANGYOT



ໂຮງແຮມ ຫຼວງບອດ

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

...the ... of the ...
...the ... of the ...
...the ... of the ...

ພະຍັນຊະນະໃນຮູບແບບພາສາມືລາວ



ກ



ຂ



ຄ



ງ



ຈ



ຊ



ຊ



ຍ



ດ



ຕ



ຖ



ທ



ນ



ບ



ປ



ຜ



ຟ



ພ



ຟ



ມ



ຢ



ລ



ວ



ຫ



ອ



ຮ

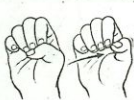
ສະຫຼະ ແລະ ວັນນະຍຸດ



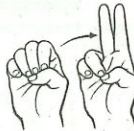
ຮ



ຮ



ຮ



ຮ



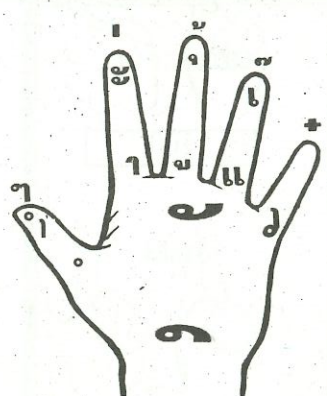
ໂ



ໂ



ໂ



ນັບຕົວເລກພາສາມື



1



2



3



4



5



6



7



8



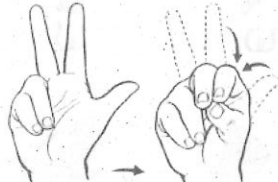
9



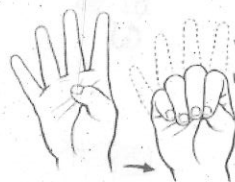
10



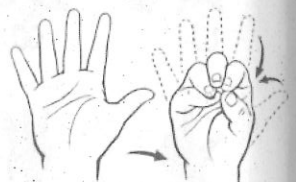
20



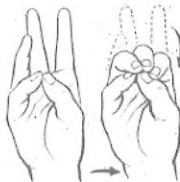
30



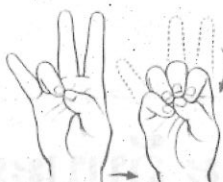
40



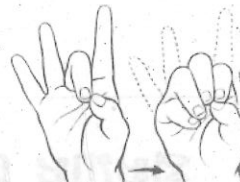
50



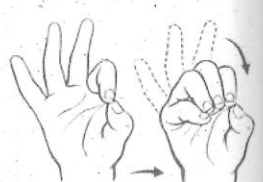
60



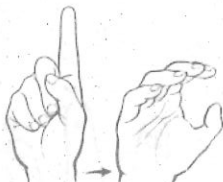
70



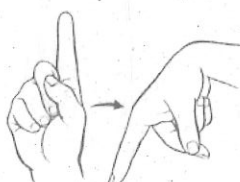
80



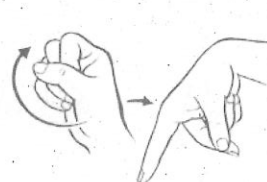
90



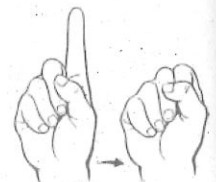
100



1,000



10,000



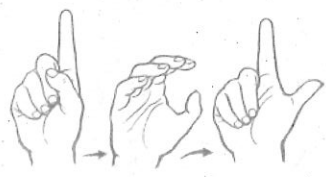
100,000



1,000,000



10,000,000



100,000,000



ກະກຽມ

Prepare

1



ກະແຈ

Keys

2



ກະແຈມື

Handcuffs

3



ກະຈິກ(ແວ່ນ)

Mirror

4



ກະຈ່າງແຈ້ງ

Clear

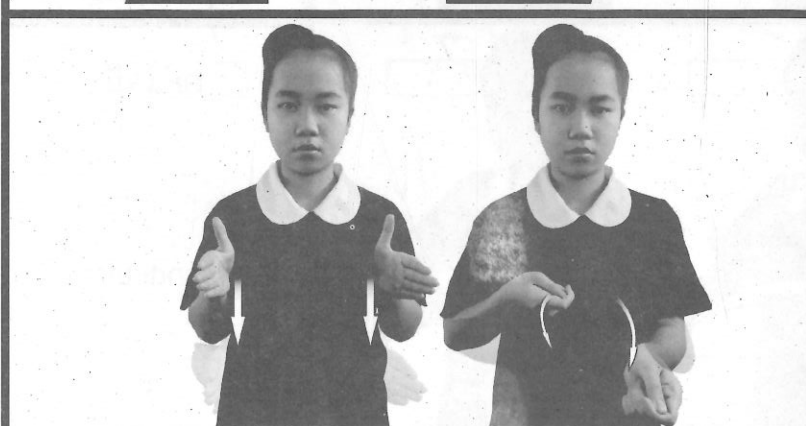
5



ກະສິກຳ

Agriculture

6



ກະສິກອນ

Agriculturist

7



ກະຕືລືລົ້ນ

Eager

8



ກະຕຸ້ນ

Foster, Stimulate

9



ກະລຳປີ

Cabbage

10



ກະປ້ອງ

Can

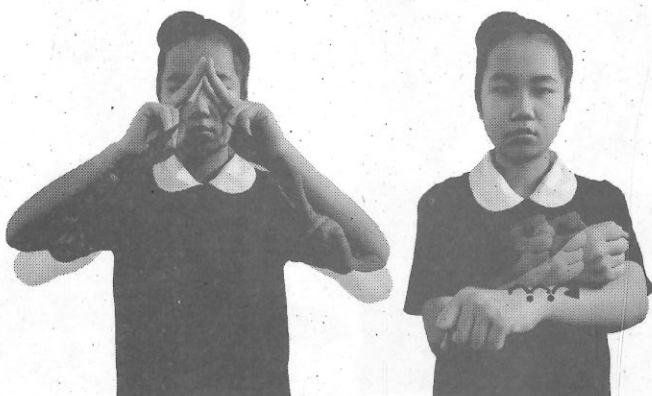
11

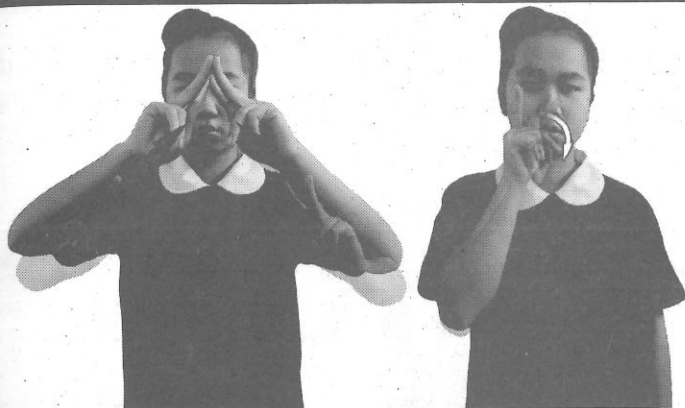


ກະວົນກະວາຍ

To be anxious

12

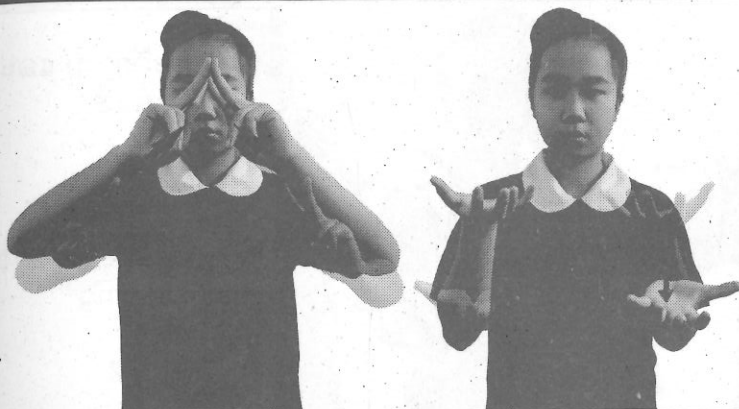
	ກະຊວງ (ກ.ຊ) Ministry (M.N) 13
	ກ.ຊ ແຮງງານແລະ ສະຫວັດດີການສັງຄົມ M.N of Labor and Social Welfare 14
	ກ.ຊ ການເງິນ M.N of Finance 15
	ກ.ຊ ສຶກສາທິການ M.N of Education 16



ກ.ຊ ຖະແຫຼງຂ່າວ ແລະ
ວັດທະນາທຳ

M.N of Information
and Culture

17



ກ.ຊ ຍຸດຕິທຳ

M.N of Justice

18



ກ.ຊ ອຸດສາຫະກຳ ແລະ
ການຄ້າ

M.N of Industry and
Commerce

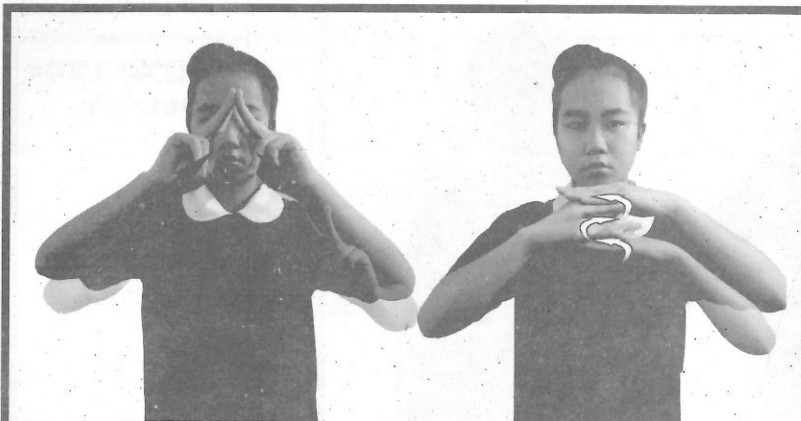
19



ກ.ຊ ກະສິກຳ ແລະ
ປ່າໄມ້

M.N of Agriculture
and Forestry

20



ກ.ຊ ໂຍທາທິການ ແລະ
ຂົນສົ່ງ

M.N of Public works

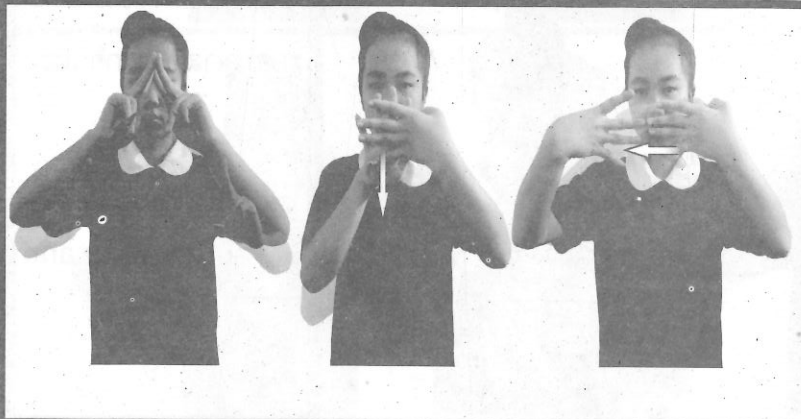
21



ກ.ຊ ພະລັງງານ ແລະ
ບໍ່ແຮ່

M.N of Energy and
Mining

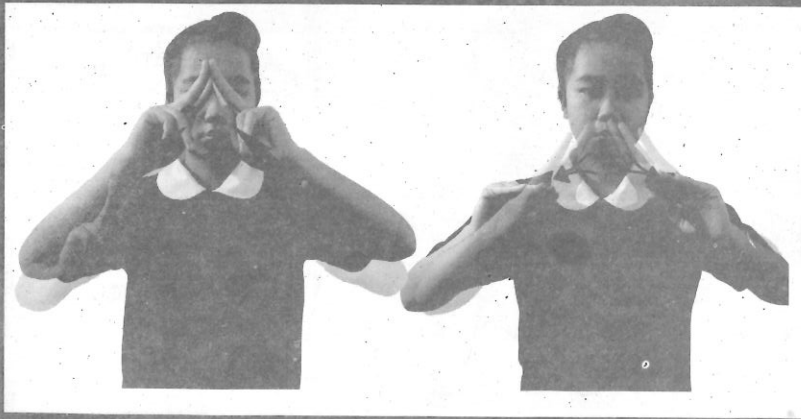
22



ກ.ຊ ແຜນການ ແລະ
ການລົງທຶນ

M.N of Planing and
Invesment

23



ກ.ຊ ປ້ອງກັນ
ຄວາມສະຫງົບ

M.N of Public
Security

24



ກ.ຊ ປ້ອງກັນປະເທດ

M.N of National
Defence

25



ກ.ຊ ສາທາລະນະສຸກ

M.N of Public Health

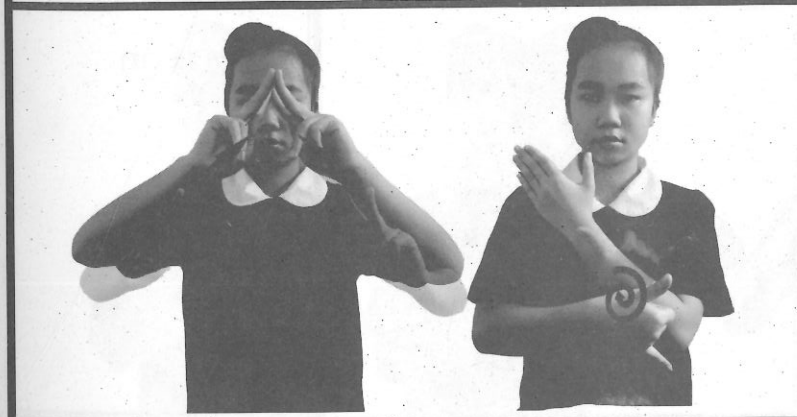
26



ກ.ຊ ຄົມມະນາ
ຄົມຂົນສົ່ງ ແລະ ໄປສະນີ

M.N of Telecommu-
nication and
Transportation

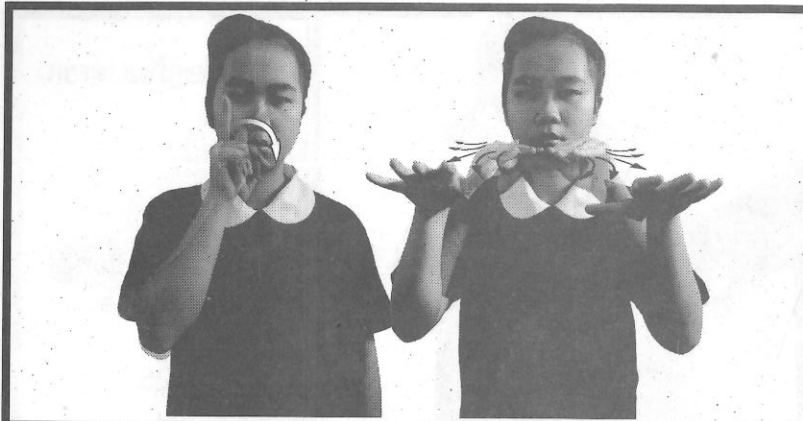
27



ກ.ຊ ການຕ່າງປະເທດ

M.N of Foreign
Affairs

28



ກະຈາຍຂ່າວ

Disseminate
information

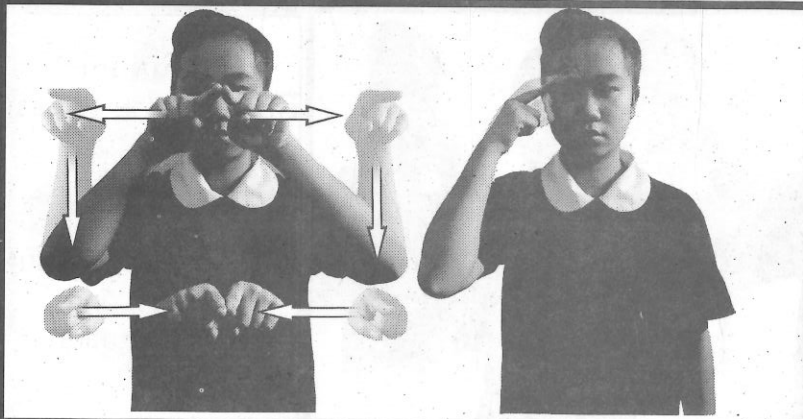
29



ກະດານຂາວ

White board

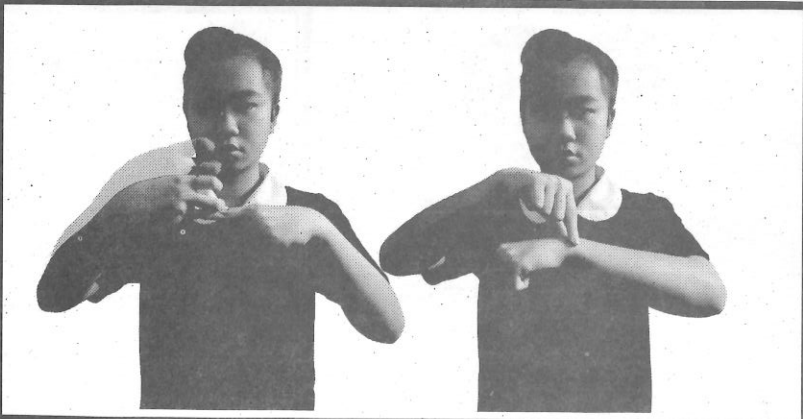
30



ກະດານດຳ

Black board

31



ກະດູກ

Bone

32



ກະຕ່າຍ

Rabbit

33



ກະເທີຍ

Ladyboy

34



ກະທຽມ

Garlic

35



ກະເປົ້ານ້ອຍໃສ່ເງິນ

Purse, Wallet

36



ກະເປົາເປັ

Backpack

37



ກະເປົາພາຍ

Bag

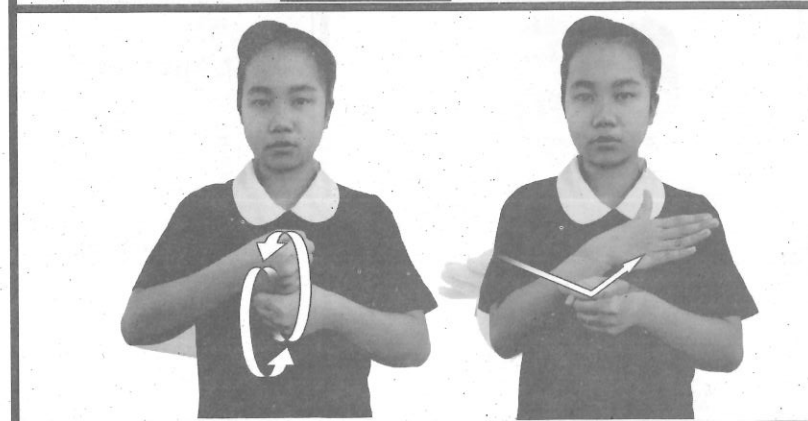
38



ກະໂປ່ງ

Skirt

39



ກະສຽນອາຍຸ

Age, Full age

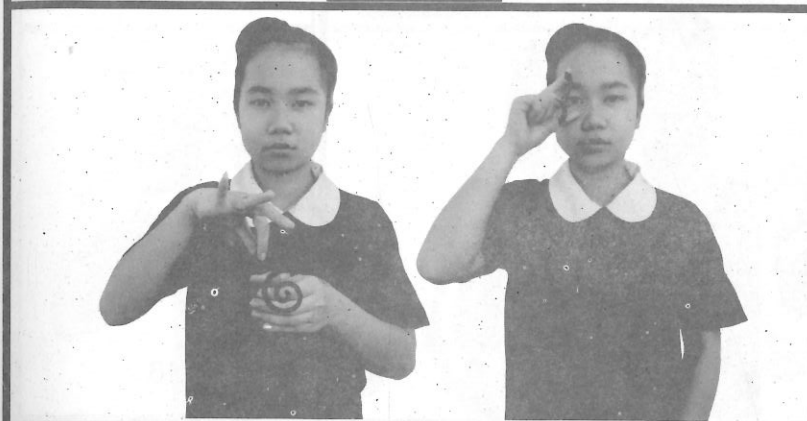
40



ກາຈຳ

Stamp

41



ກາເຟ

Coffee

42



ກາຍເປັນ

Become

43



ກາວ

Glue

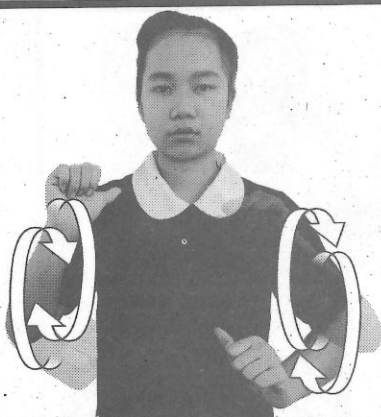
44



ການຂົ່ມຂືນ

Compel, Rape

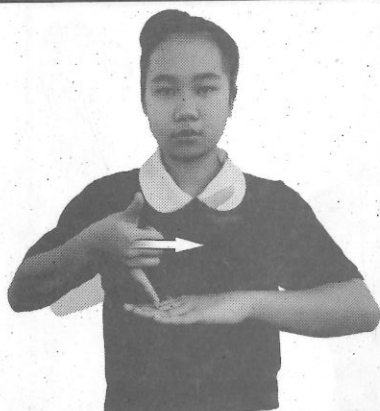
45



ການສະແດງ

Performance

46



ການປະກວດ

Contest

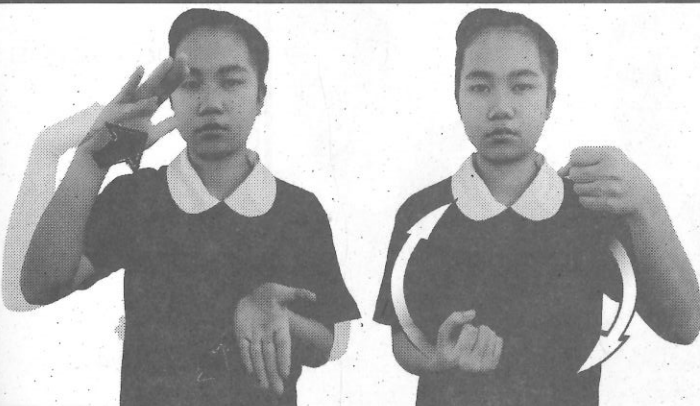
47

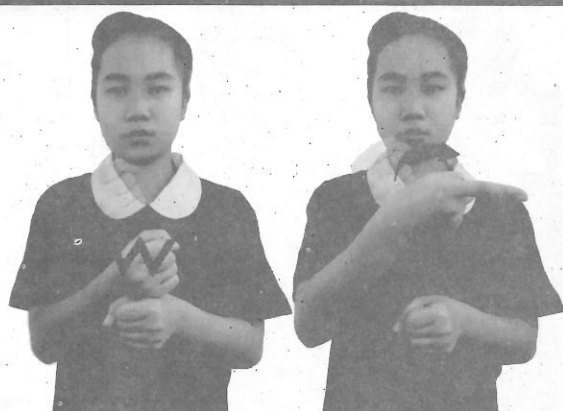


ການເຂົ້າຮອດເຂົ້າເຖິງ

Accessibility

48

	ການຂົນສົ່ງ Transportation 49
	ການຂົນສົ່ງທາງບົກ Land transportation 50
	ການຂົນສົ່ງທາງນ້ຳ Water transportation 51
	ການຂົນສົ່ງທາງອາກາດ Air transportation 52



ການຈ້າງງານ

Emploment

53



ການປະສານງານ

Coordination

54



ການສື່ນທະນາ

Conversation

55



ການຮ່ວມມື

Cooperation

56



ການຈຳແນກ

Discrimination

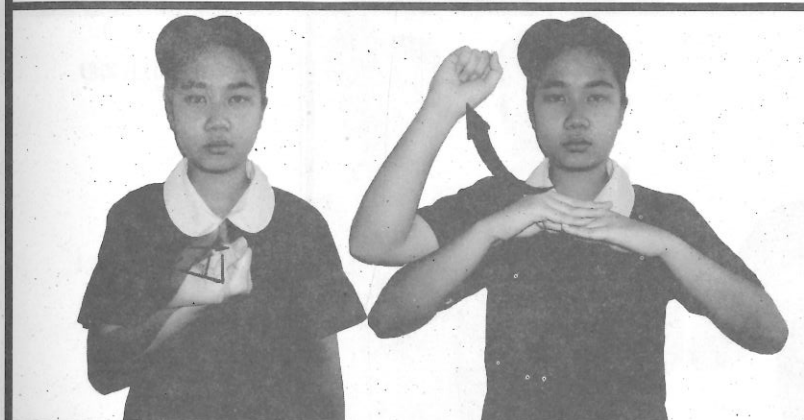
57



ການປະເມີນຜົນ

Evaluation

58



ການປະມູນ

Bid, Auction

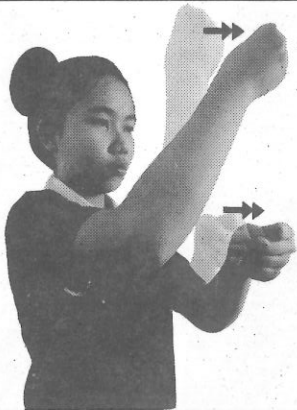
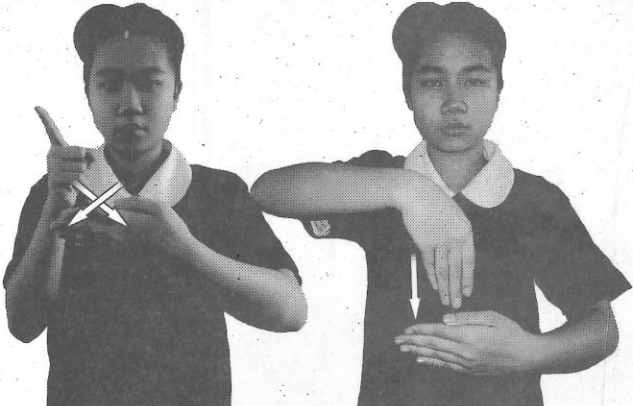
59

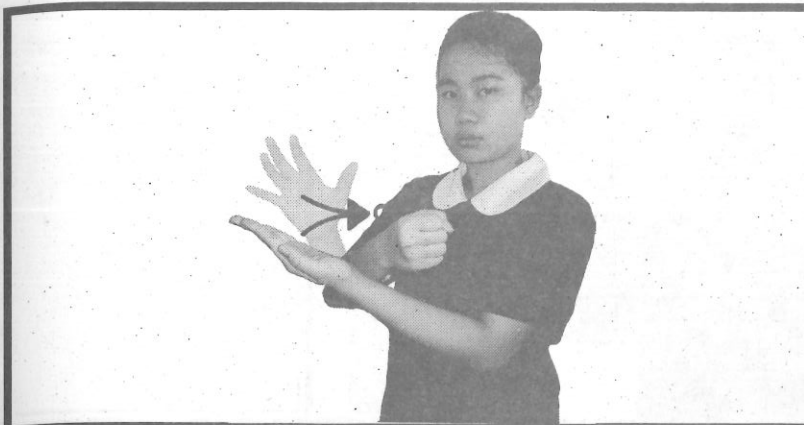


ການປົກຄອງ

Govern

60

	ການປະທ້ວງ Protest 61
	ການເລືອກຕັ້ງ Election 62
	ການສູນເສຍ Impairment 63
	ການລົງທຶນ Investment 64



ການເມືອງ

Political

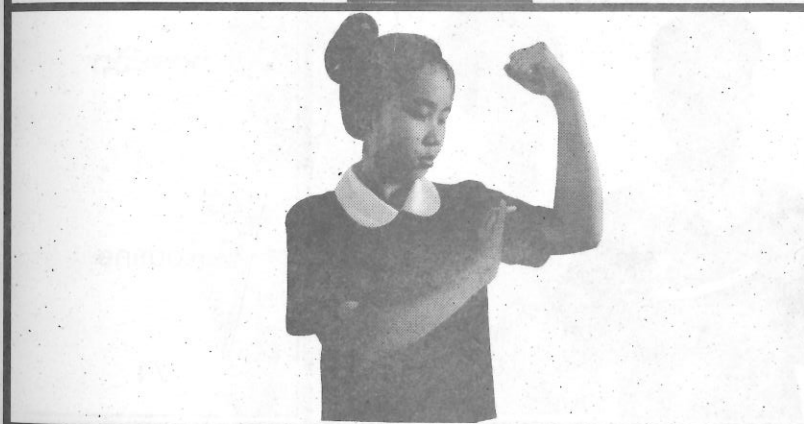
65



ການສືບສວນ-
ສອບສວນ

Investigation

66



ກ້າມຊີ້ນ

Muscle

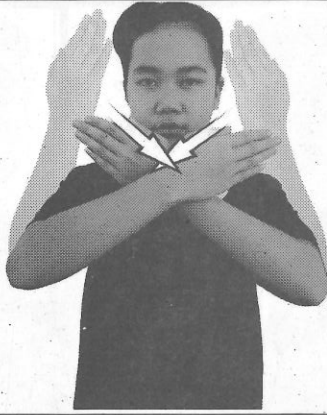
67



ກ້າຫານ

Brave, Dare

68

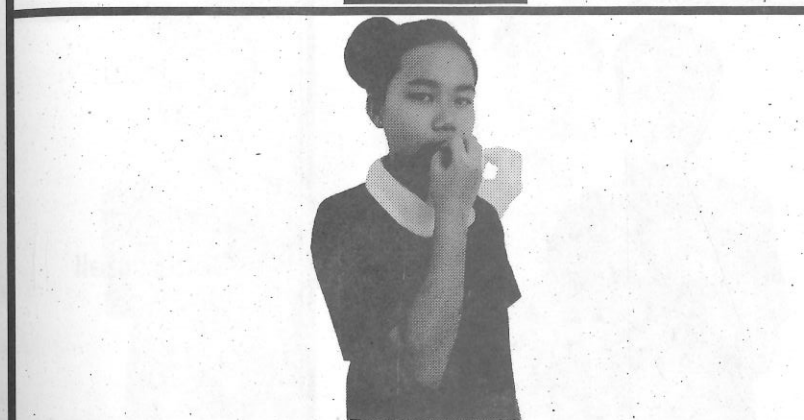
	ກາງເວັນ Daytime 69
	ກາງຄືນ Nighttime 70
	ກິດຈະວັດ Routine 71
	ກິດຈະກຳ Activity 72



ກິລາ

Sport

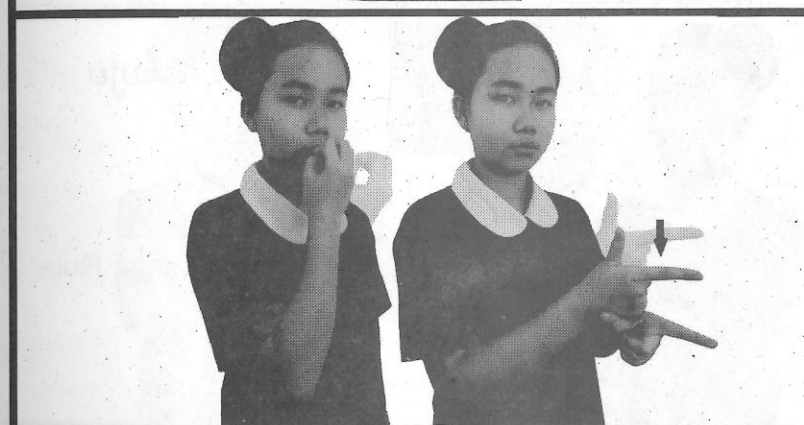
73



ກິນ

Eat

74



ກິນລ້ຽງ

Party

75



ກິນເຂົ້າ

Have a meal

76



ກິ່ນເໝັນ

Bad smell

77



ກິ່ນຫອມ

Good smell

78



ກົດລະບຽບ

Regulation, Rule

79



ກົດຂີ່ຊູດຮີດ

Mistreat, Bully

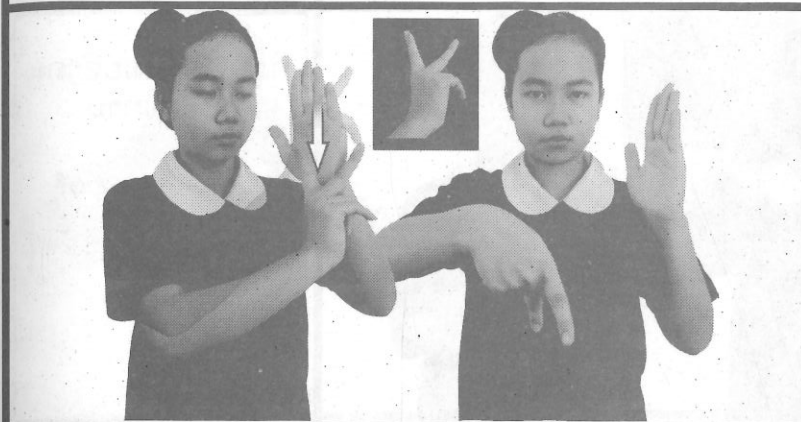
80



ກົດໝາຍ

Law

81



ກົດໝາຍແພ່ງ

Civil law

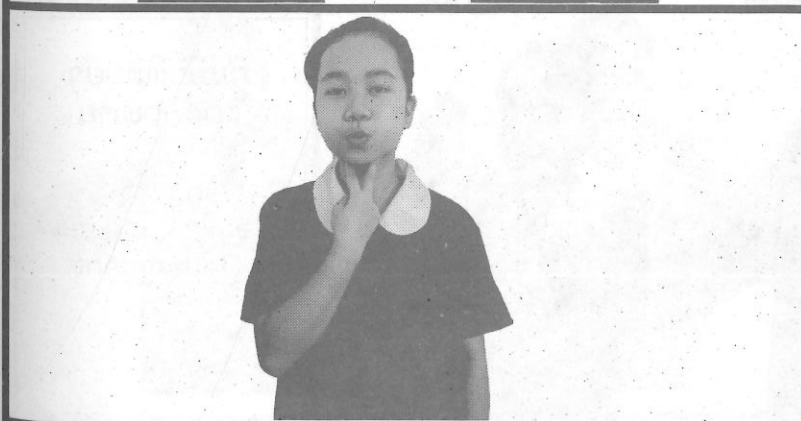
82



ກົດໝາຍອາຍາ

Criminal law

83

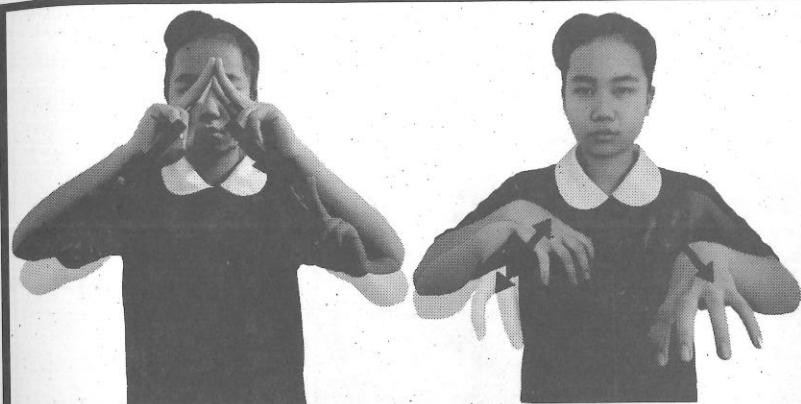


ກົບ

Frog

84

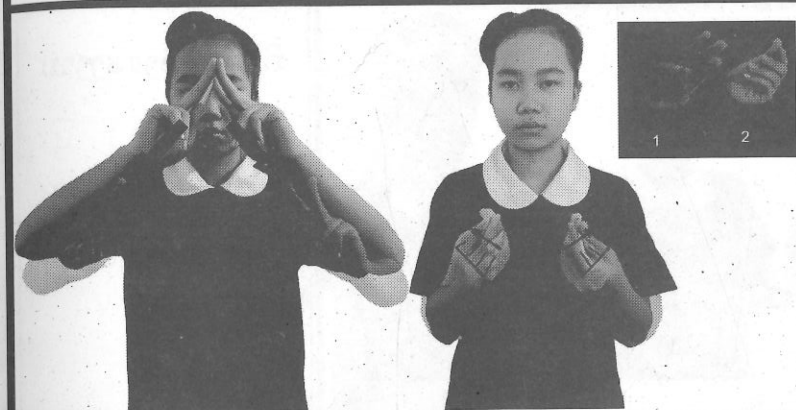
	ກົມ Department 85
	ກົມບ້ານເສຍອົງຄະ ແລະ ພິການ Department of pension, invalid and disability 86
	ກົມປ່າໄມ້ Department of Forestry 87
	ກົມສັນທິສັນຍາ ແລະກົດໝາຍ Treaties and Law Department 88



ກົມຈັດຕັ້ງ

Personel
Department

89



ກົມທີ່ດິນ

Department of Land

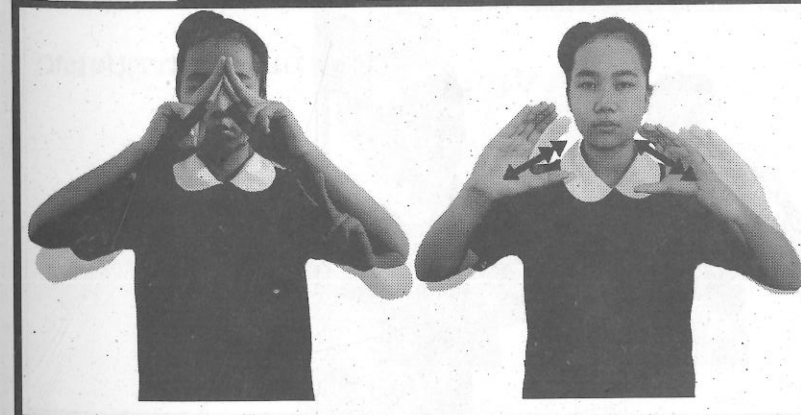
90



ກົມສັງຄົມສົງເຄາະ

Social Welfare
Department

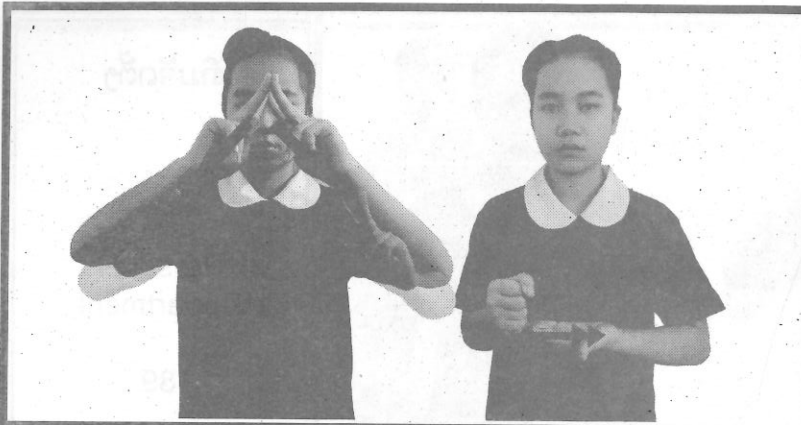
91



ກົມປະຊາສຳພັນ

Department of
Propaganda

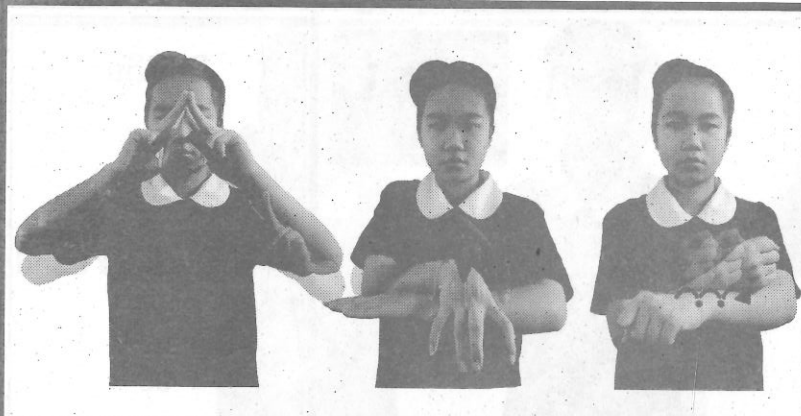
92



ກົມກົງສູນ

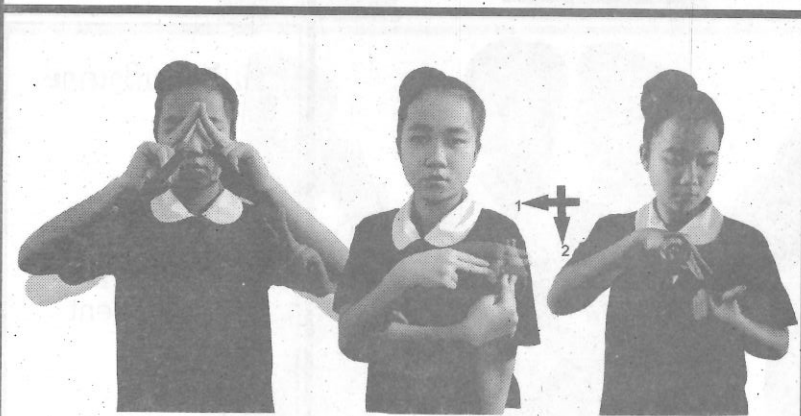
Consular Affair
Department

93



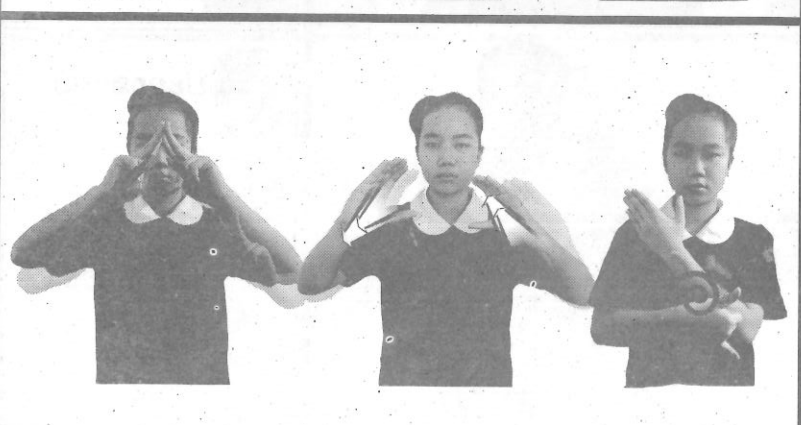
ກົມຄຸ້ມຄອງແຮງງານ

Department of La-
bour



ກົມບິນບົວ

95



ກົມພົວພັນຕ່າງປະເທດ

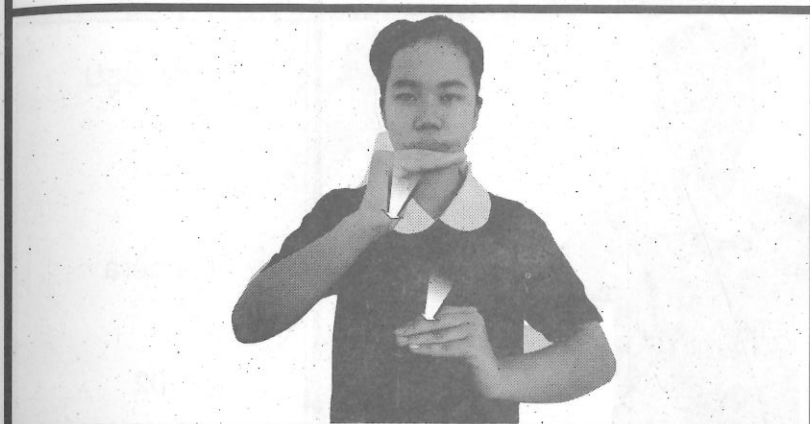
96



ກຳມະກອນ

Worker

97



ກຳນົດ

Identify

98



ກຳເນີດ

Born

99



ກະລຸນາ

Please

100

	ກວດກາ Check, Examine 101
	ກ້ອງຖ່າຍຮູບ Camera 102
	ກ້ອງຖ່າຍວິດີໂອ Video camera 103
	ກັບ(ຄຳຕໍ່) With 104



ກັບເມືອບ້ານ

Go back home

105



ເກີດອຸບັດຕິເຫດ

Accident

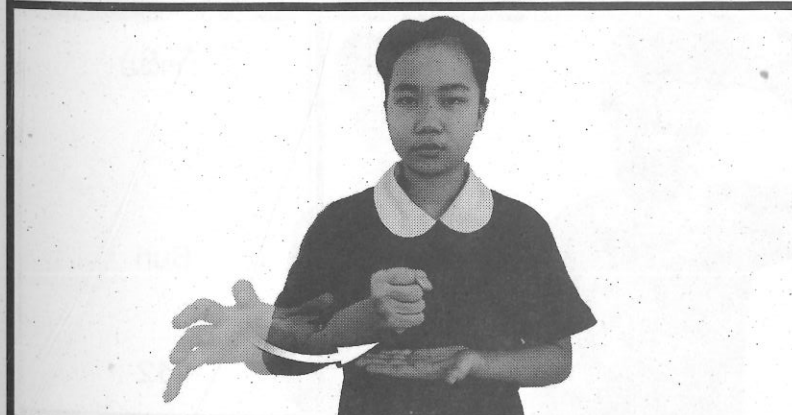
106



ເກງໃຈ

Fear to trouble
someone

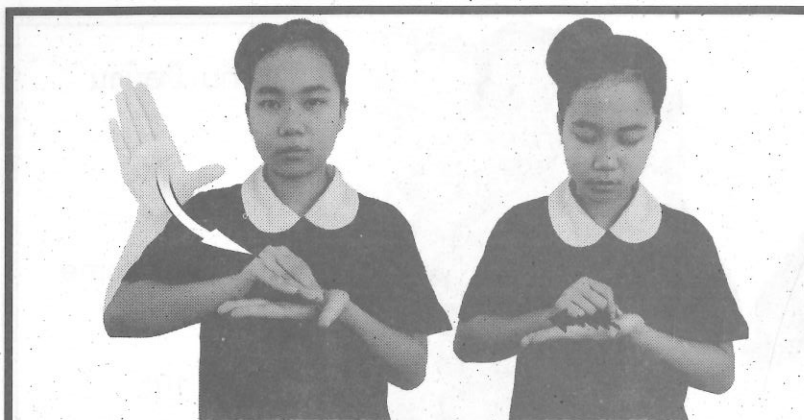
107



ເກັບ

Collecting, Pick

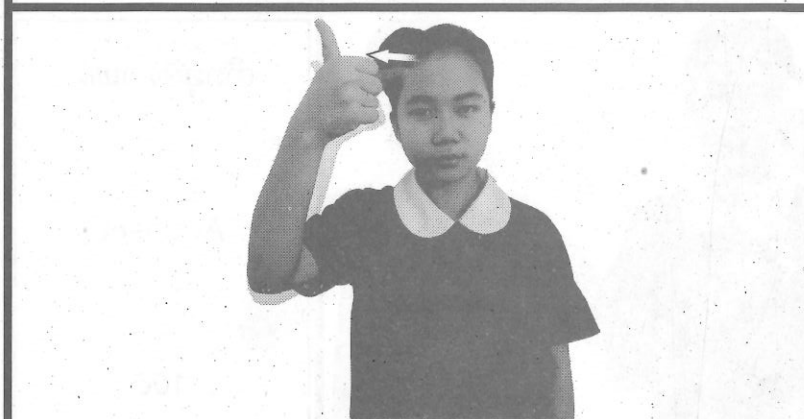
108



ເກັບກຳຂໍ້ມູນ

Data collection

109



ເກັ່ງ

Excellent, Good at

110



ເກົ່າ

Old

111

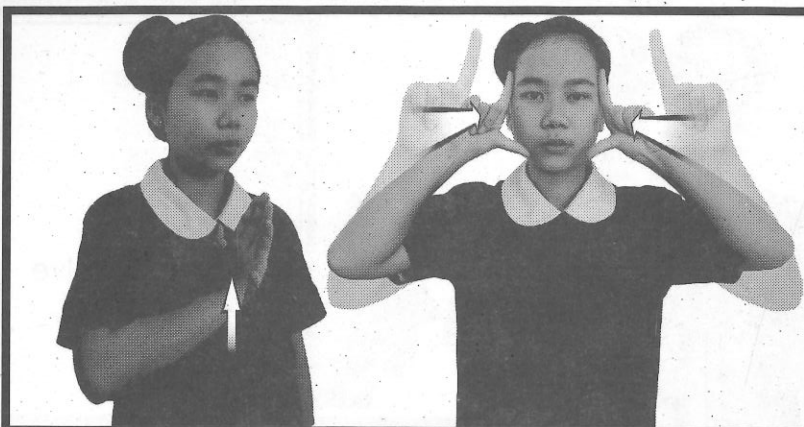


ເກົ້າຜົມ

Bun

112

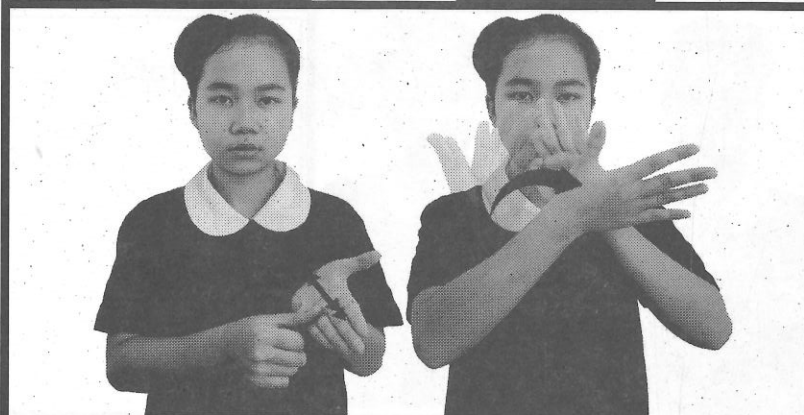
	ກ່ຽວຂ້ອງ Relevant, Involve 113
	ກ່ຽວກັບ About 114
	ກ່ຽວເຂົ້າ Reap the rice, Har- vest
	ກຽດຕິຍົດ Reputations 116



ກຽດສັກສີ

Dignity

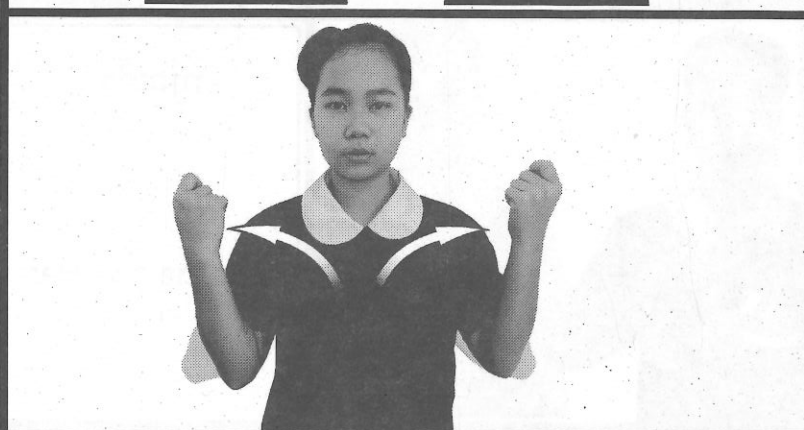
117



ແກ້ໄຂ

Solve, Solution

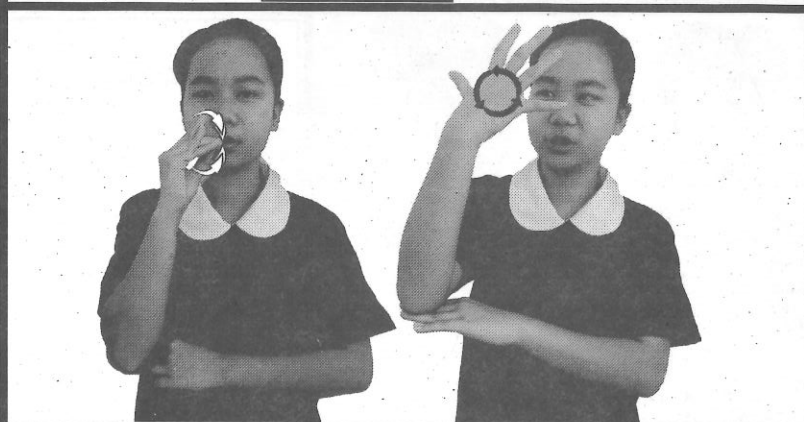
118



ແກ້ເຄື່ອງ

Take off

119



ແກ້ຕົວໃນຄວາມຜິດ

To make an excuse

120



ແກ້ໄຂ

Solve, Solution

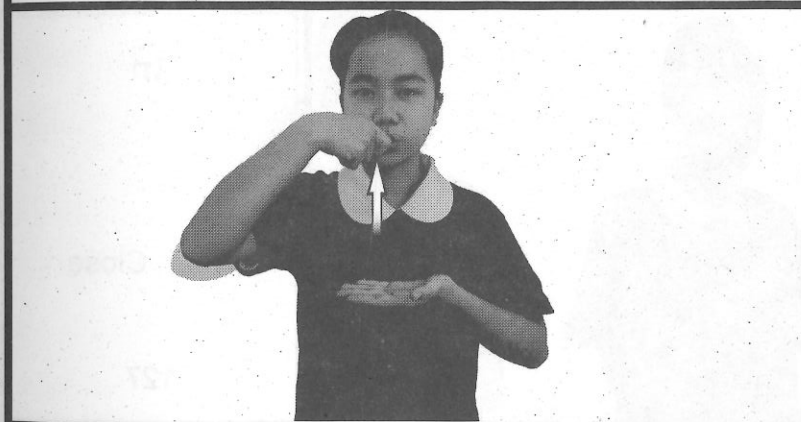
121



ແກ້ວ

Glass

122



ແກງ

Soup

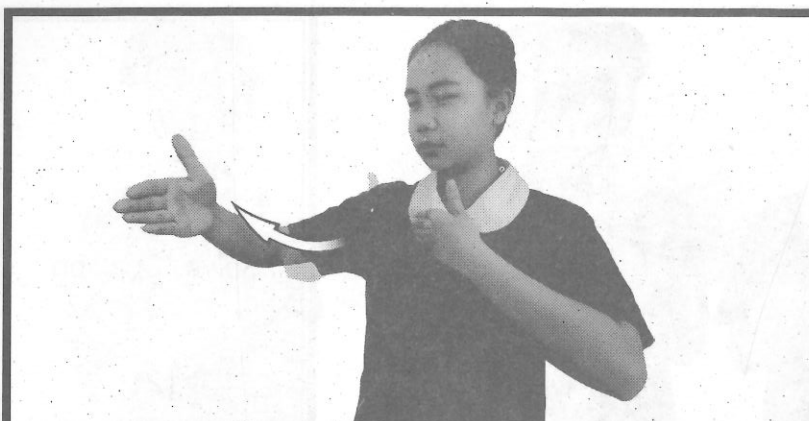
123



ແກະ(ໂຕແກະ)

Sheep

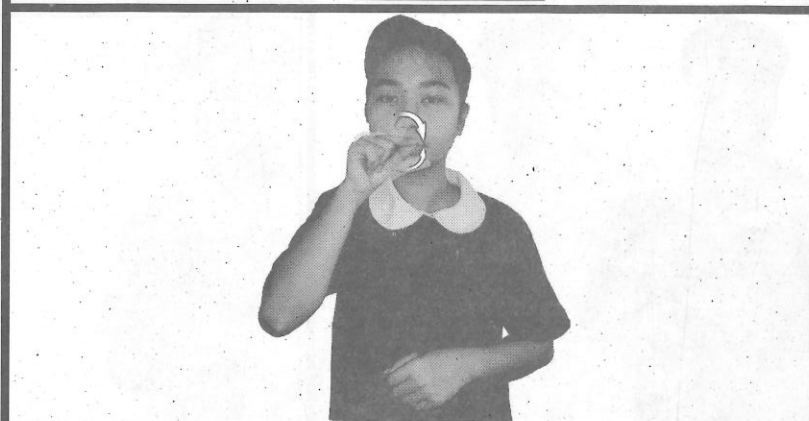
124



ໄກ

Far

125



ໄກ່

Chicken

126



ໃກ້

Near, Close

127



ກຸ່ມ

Group

128



ຊີ້ງ

Shrimp

129



ຊັ້ມຕົນເອງ

Help yourself

130



ກູດ

Curry

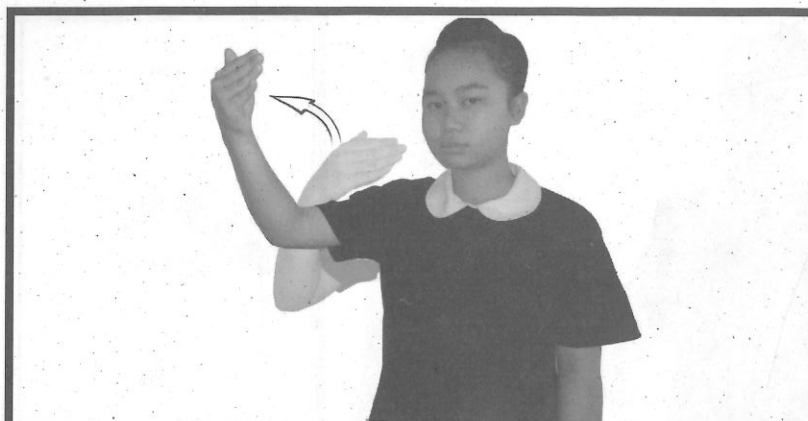
131



ກອດ

Hug

132



ກ່ອນ

Before

133



ກ່ອນໜ້ານີ້

Before (for the time)

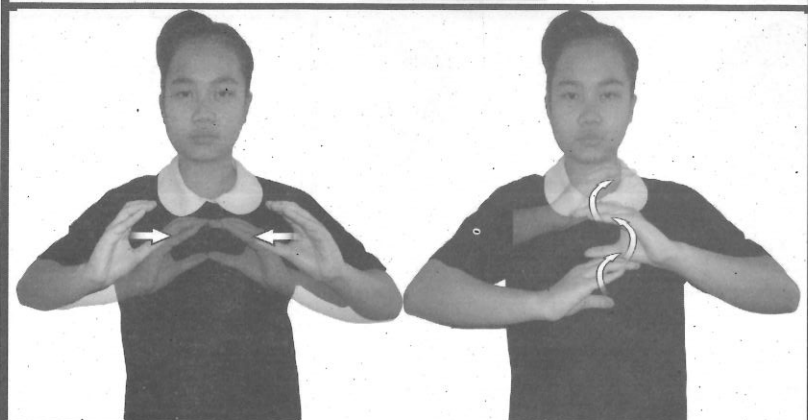
134



ກ່ອນຫີນ

Stone

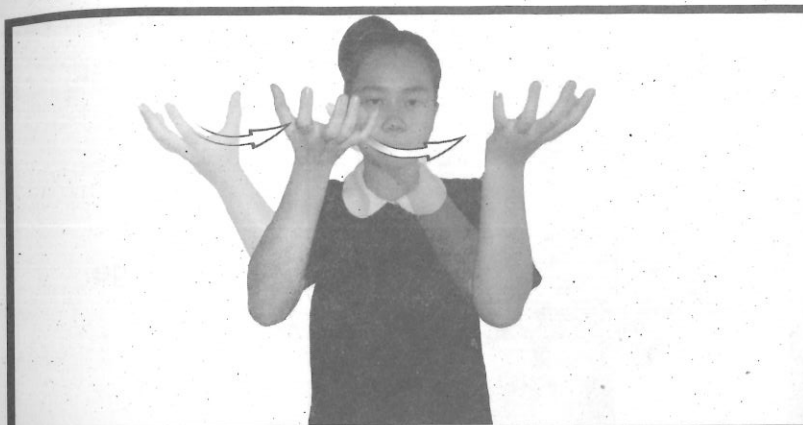
135



ກ່ອນດິນຈີ່

Brick

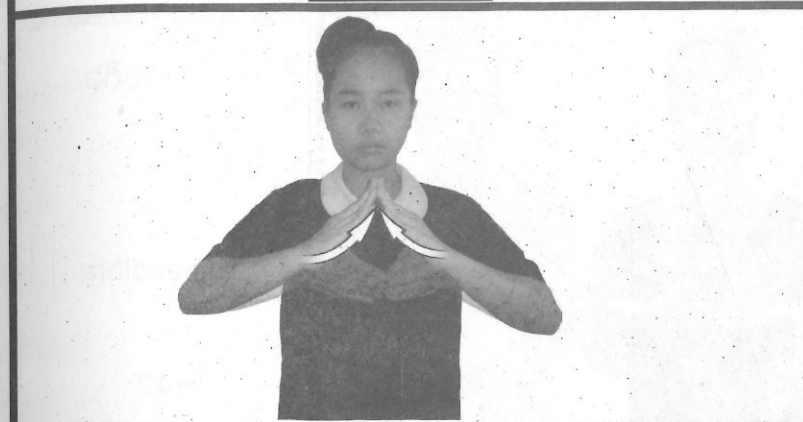
136



ກ້ອນເມກ

Cloud

137



ກໍ່ຕັ້ງ

Establish

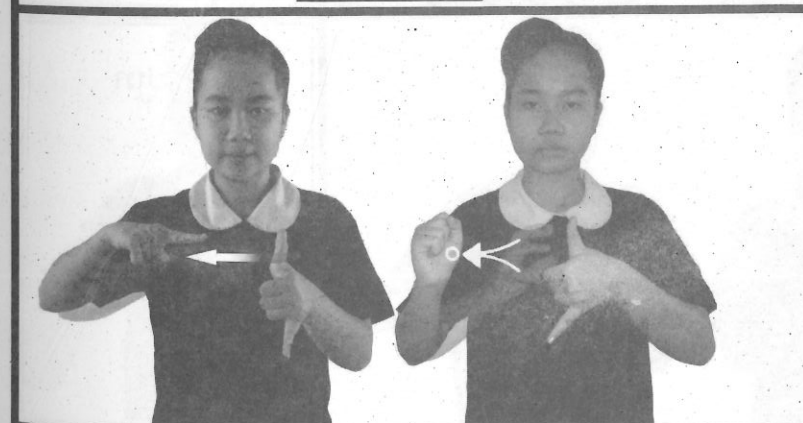
138



ກໍ່ສ້າງ

Construction

139



ກໍ່ອາດສະຍາກຳ

Crimination

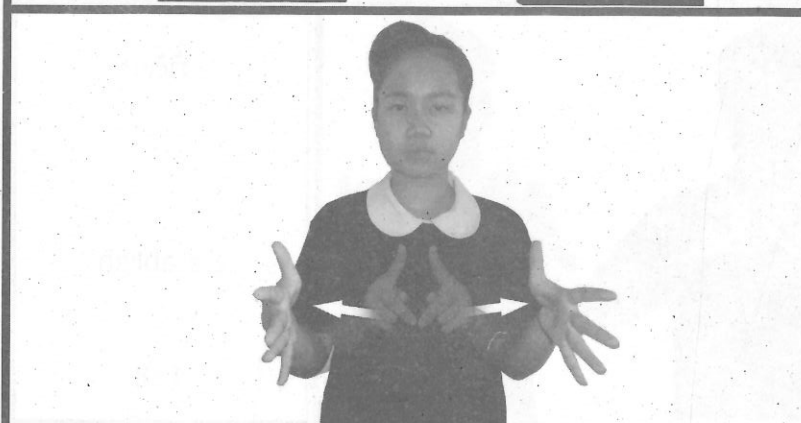
140



ກໍ່ວິນາດສະກຳ

Sabotage

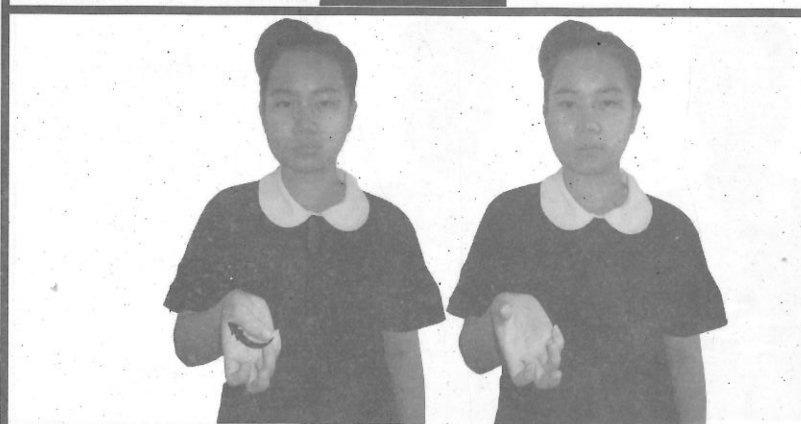
141



ຂະຫຍາຍຕົວ

Expansion

142



ເຂົ້າ

Rice

143



ເຂົ້າປຸງກ

Rice porridge

144



ເຂົ້າປຸ້ນ

Lao noodle

145



ເຂົ້າຈີ່

Bread

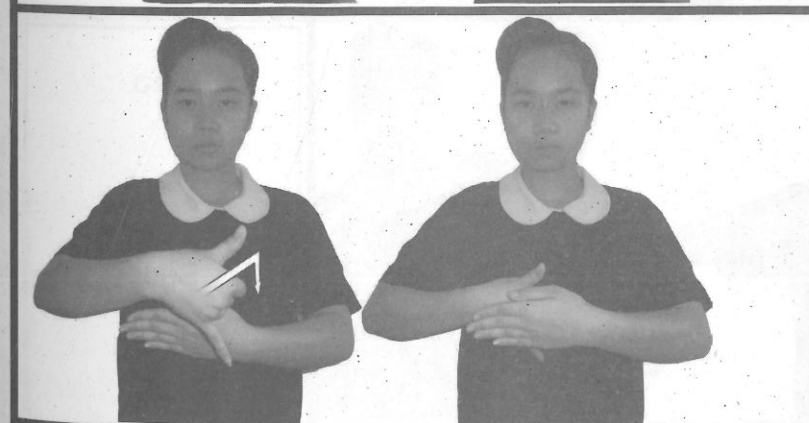
146



ເຂົ້າໜົມ

Cookie, Candy

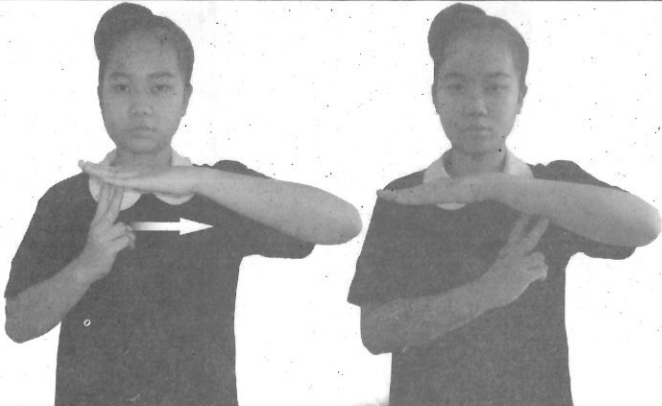
147



ເຂົ້າມາ

Come in

148

	ເຂົ້າຮ່ວມ Take part, Join 149
	ເຂົ້າໃຈ Understand 150
	ຂົງເຂດ Area 151
	ຂົວ Bridge 152



ຂົມ

Bitter

153



ຂົນລຸກ

Hair stand

154



ຂັນຕັກບາດ

Silver bowl

155



ຂັບລົດ

Drive

156



ຂັບໄລ່ໝີ

Go away, Expel

157



ຂັ້ນຕອນ

Steps

158



ຂອງຂວັນ

Gift

159



ຂ້ອຍ

I

160



ຂຸ້ນ

dig

161



ຂຸ້ນ

Scrape

162



ຂຸ້ນ

To threaten

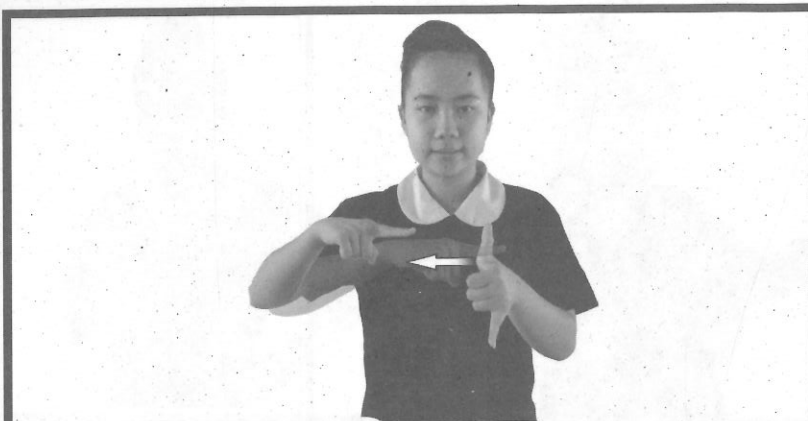
163



ຂຸ້ນ

Legs

164



ຂ້າ

Kill

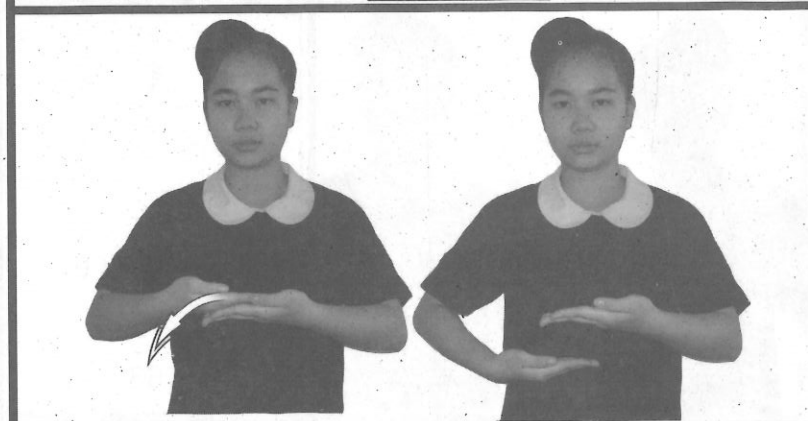
165



ຂາດທຶນ

Loss money

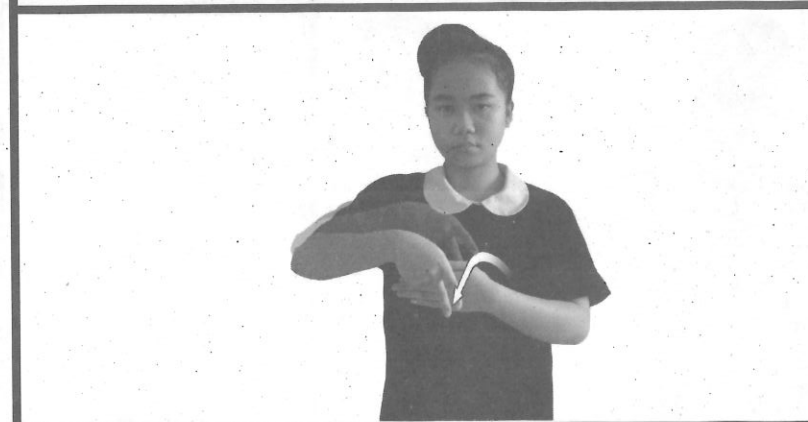
166



ຂາຍ

Sell

167

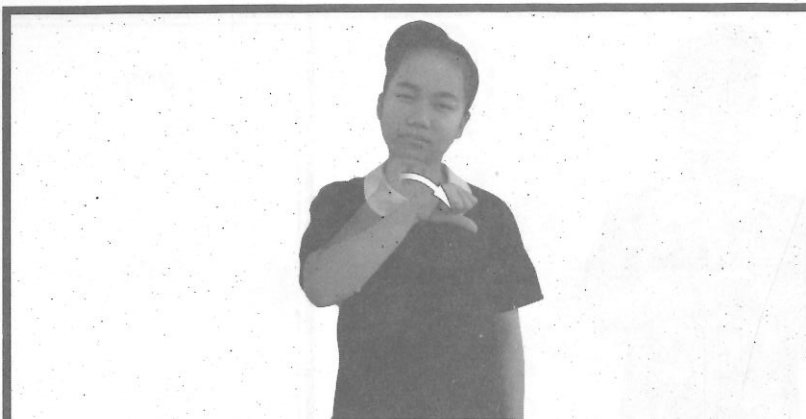


ຂ້າມ

Jump

168

	ຂ້າງ Side 169
	ຂີງ Ginger 170
	ຂີ້ຝຸ່ນ Dust 171
	ຂີ້ຕົວະ Lie 172



ຂີ້ຄ້ານ

Lazy

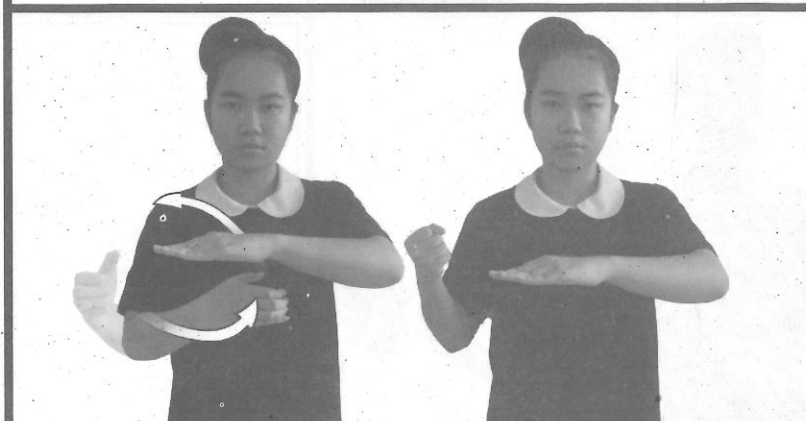
173



ຂີ້ເທົ່າ

Ashes

174



ຂີ້ລັກ

Steal

175



ຂີ້ພື້ນ

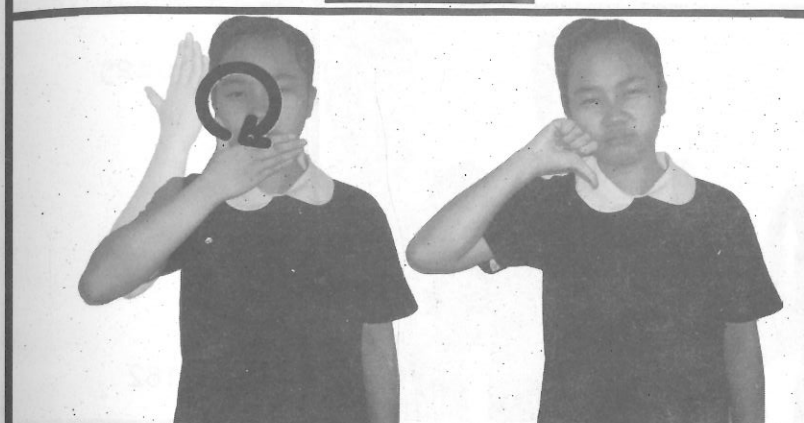
Turmeric

176



ຂີ້ຄຸຍ

177



ຂີ້ລ້າຍ

Ugly

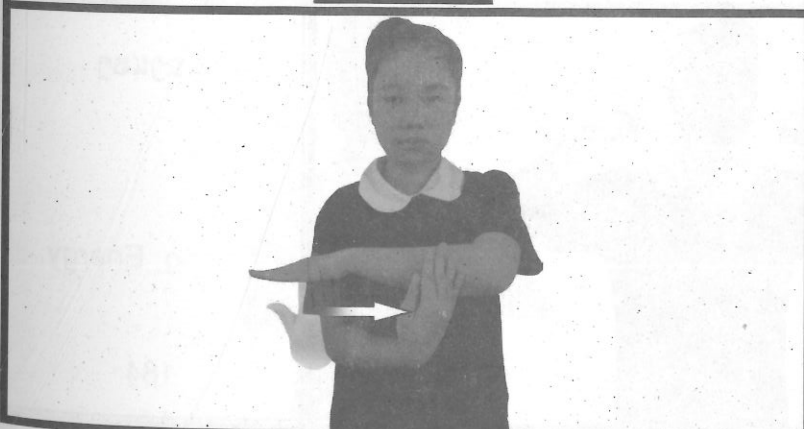
178



ຂົງເຂດ

Extent

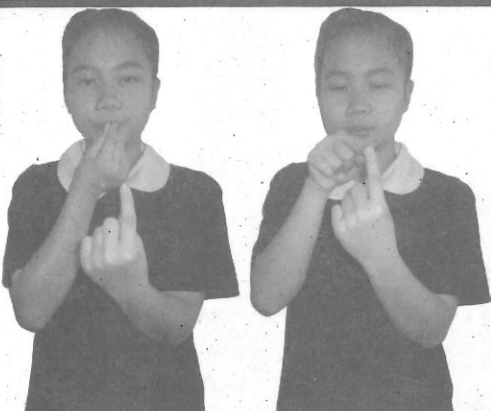
179

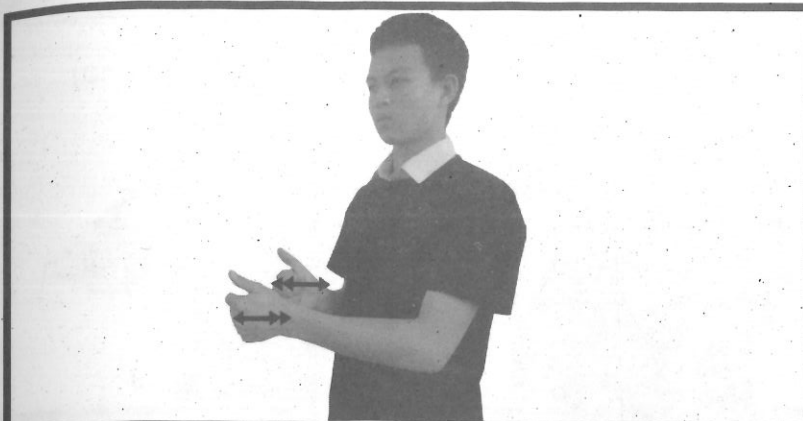


ເຂດແດນ

Border

180

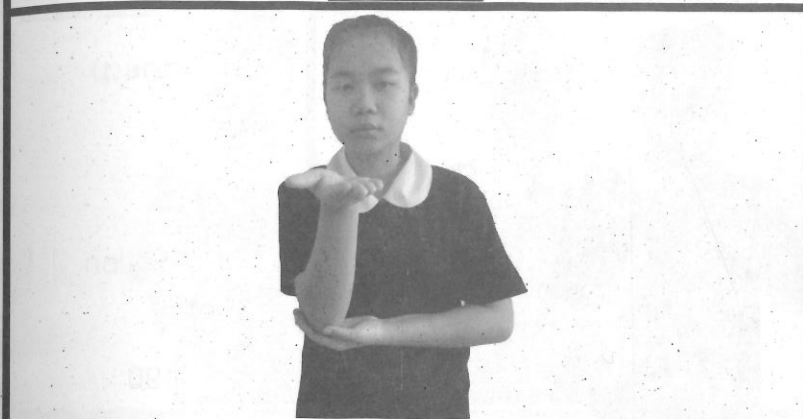
	ເຂັ້ມ Needle 181
	ເຂັ້ມແຂງ Strong 182
	ແຂນ Arms 183
	ແຂງແຮງ Strong, Energy 184



ແຂ່ງຂັນ

Race, Competition

185



ຂໍ

Ask

186



ຂໍສະເໜີ

Suggestion

187



ຄາວງາມ

Busy

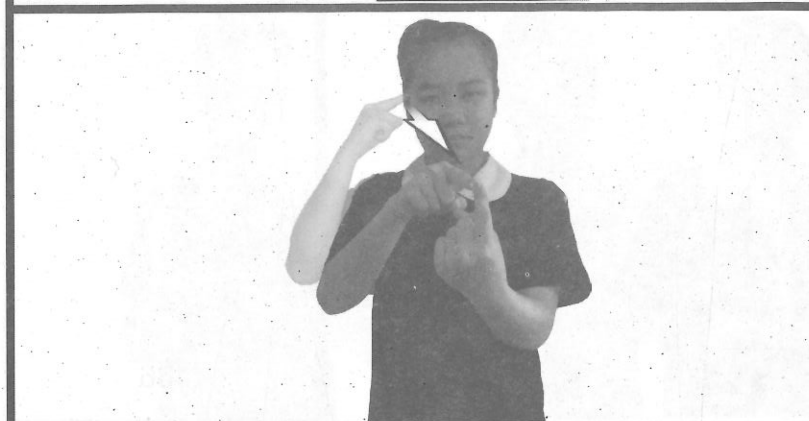
188



ຄາວ(ກິ່ນຄາວ)

Smell of raw fish

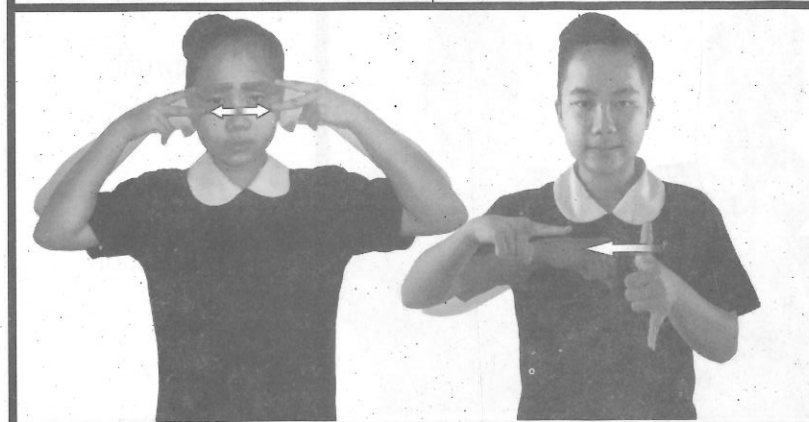
189



ຄາດຄະເນ

Prediction

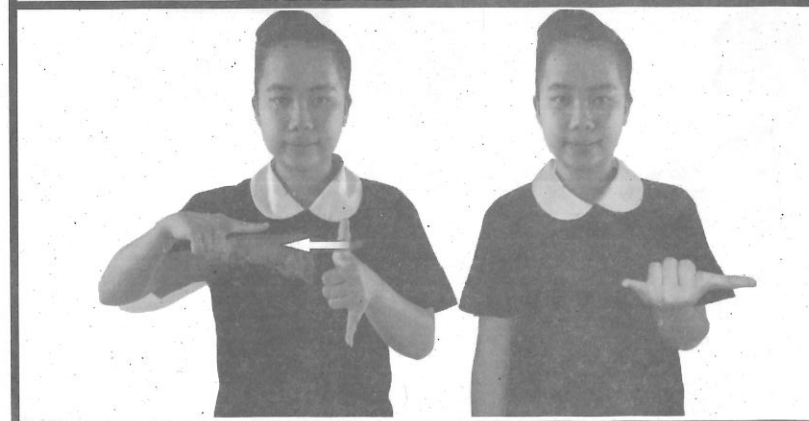
190



ຄາດຕະກອນ

Killer, Murderer

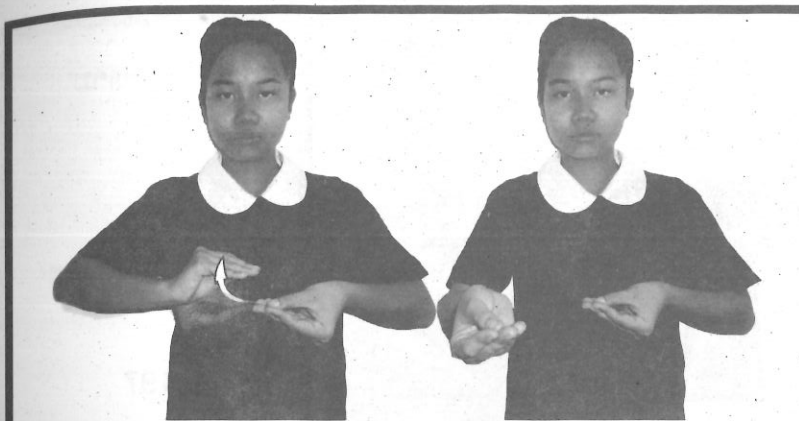
191



ຄາດຕະກຳ

Killing, Murder

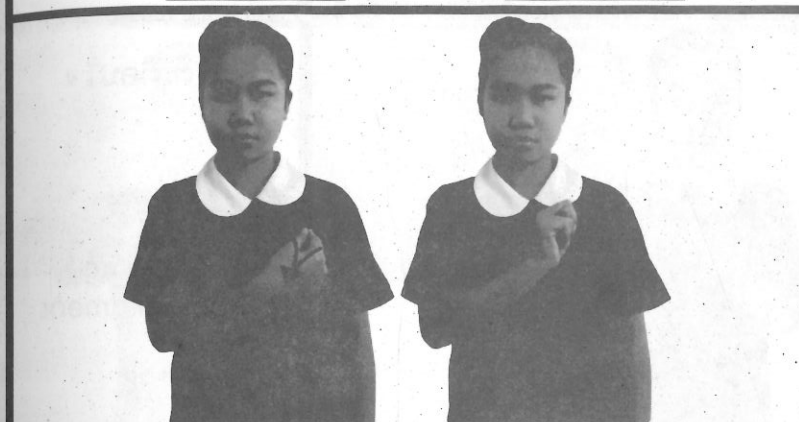
192



ຄ່າທຳນຽມ

Fee

193



ຄ່ານິຍົມ

Value

194



ຄ້າຂາຍ

Trade

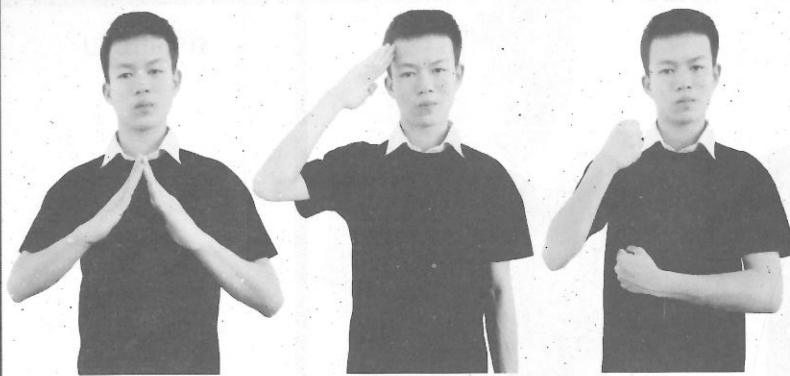
195



ຄ້າຍຄືກັນ

As same as, Quite the same

196



ຄ້າຍທະຫານ

Soldier Station

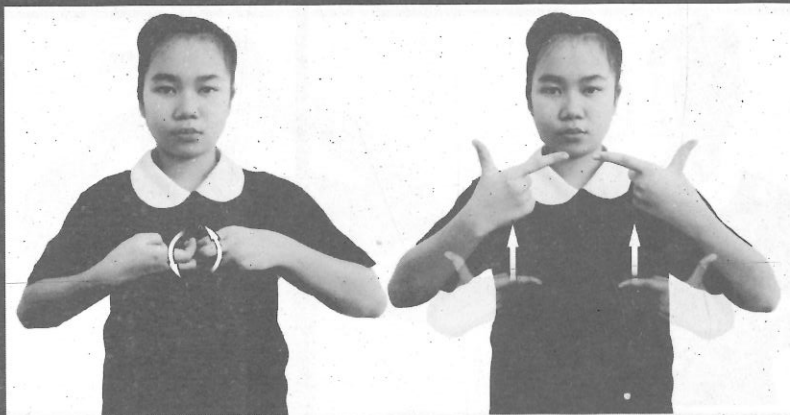
197



ຄະຕິເຕືອນໃຈ

Teaching
Commandment

198



ຄະດີຄວາມ

Case

199



ຄະນະກຳມະການ

Commitee, Board

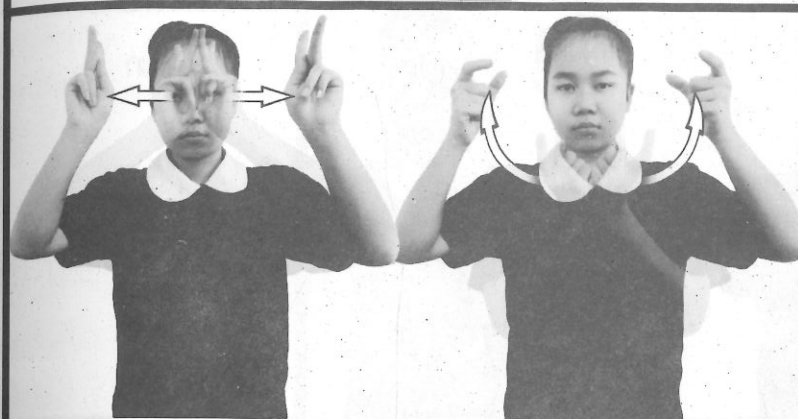
200



ຄະນະບໍລິຫານງານ

Board of director

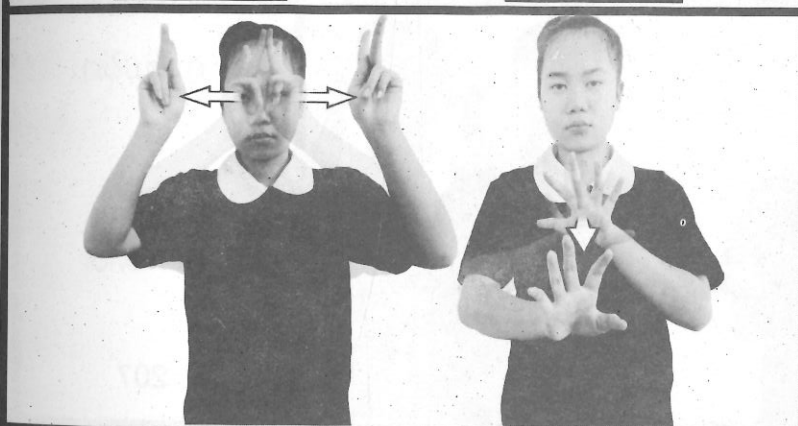
201



ຄະນະລັດຖະບານ

Cabinet of ministers

202



ຄະນະຜູ້ແທນ

Delegation

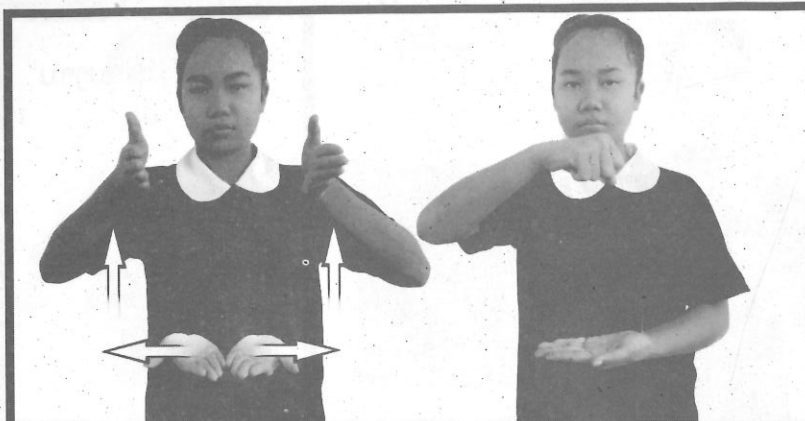
203



ຄະແນນ

Score, Grade

204



ຄູ

Pail

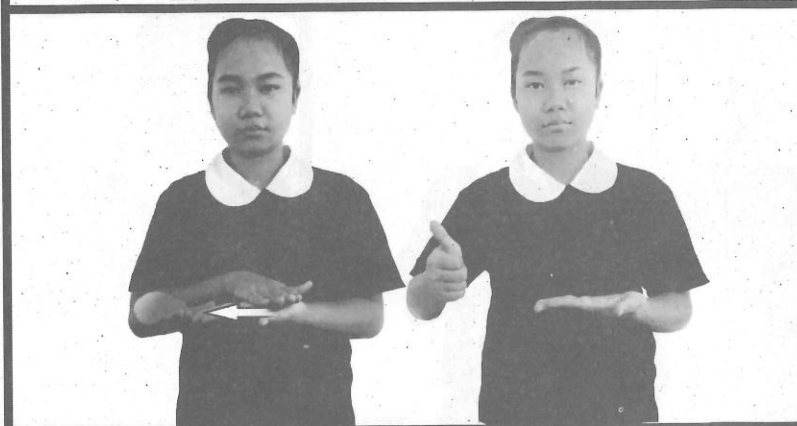
205



ຄູາ

Jail, Prison

206



ຄູນສົມບັດ

Behavior

207



ຄູນນະພາບ

Quality

208



ຄຸນປະໂຫຍດ

Useful, Advantage

209



ຄຸນຄ່າ

Value

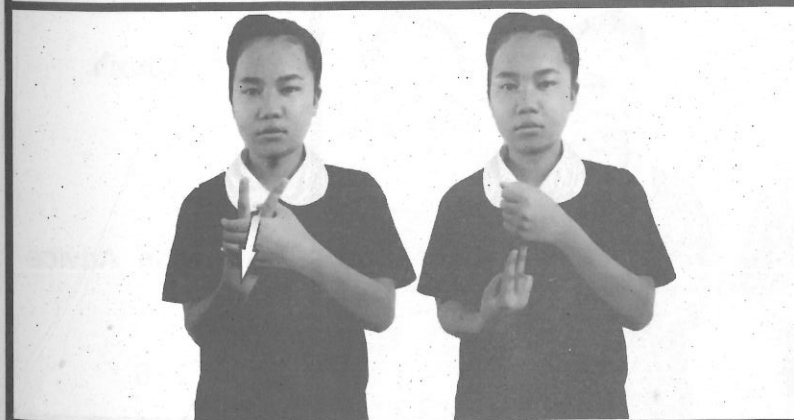
210



ຄູ

Teacher

211



ຄູ່

Pair

212



ຄຳ

Gold

213



ຄຳລັບ

Vocabulary, Words

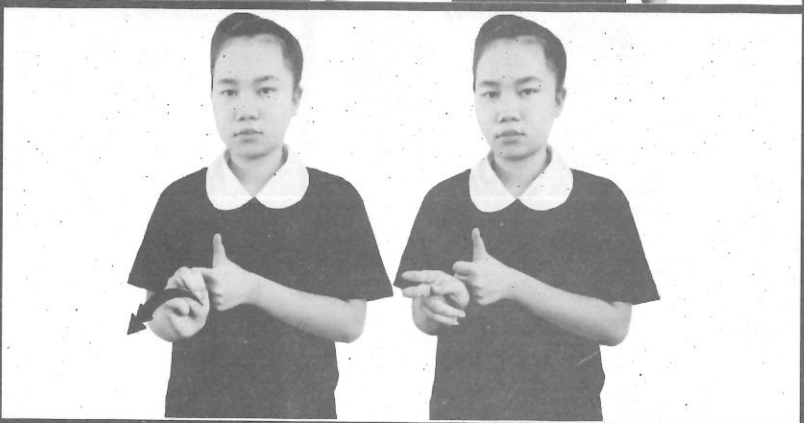
214



ຄຳຄິດເຫັນ

Comment

215



ຄຳແນະນຳ

Suggestion, Advice

216



ຄຳຮ້ອງ

Request

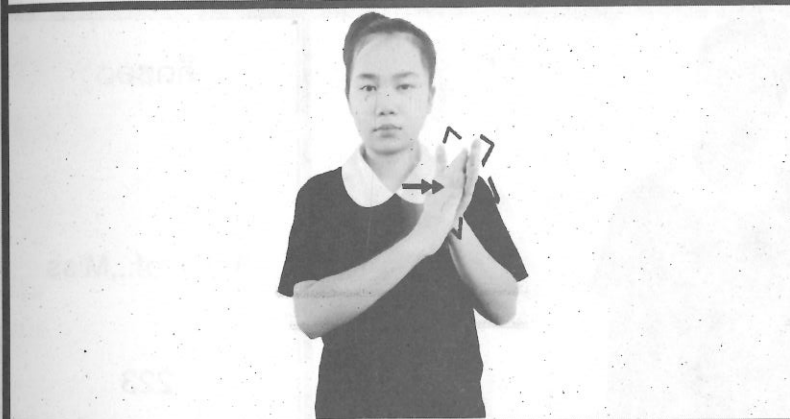
217



ຄຳພະຍານ

Witness

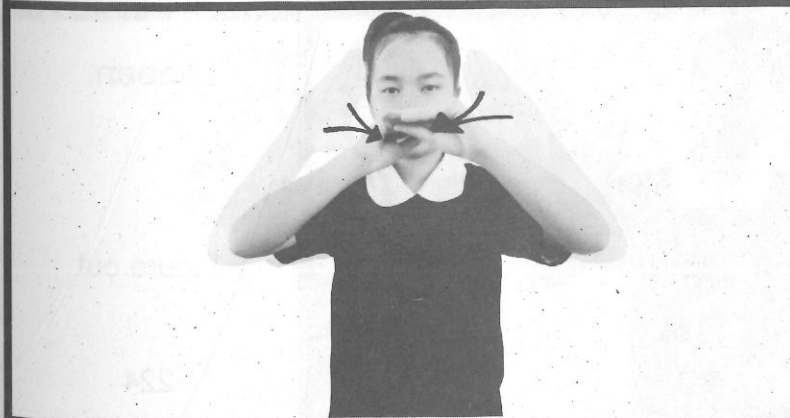
218



ຄຳຊົມເຊີຍ

Compliment

219



ຄຳມືດ

Get dark

220